



Für eine starke Mannschaft – Der Profi-Transporter ist zurück

Er ist als Kasten, Kombi und Caravelle mit kurzem und langem Radstand verfügbar. Dank seiner umfangreichen Serienausstattung und mehrerer optionaler Aktionspakete ist er selbst großen Aufgaben gewachsen und lässt keine Wünsche offen.

Zum Beispiel: Der Transporter Kastenwagen kurzer Radstand 2,0l TDI 62kW

Unser Hauspreis für Sie: 22.550,- Euro

inkl. Überführungskosten, Zulassung und MwSt.

Das bei dieser Darstellung gezeigte Fahrzeug kann in einzelnen Details vom aktuellen deutschen Lieferprogramm abweichen. Abgebildet sind teilweise Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Für den Transporter Kastenwagen 2,0l TDI mit 62 kW Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 9,4; außerorts 6,0; kombiniert 7,2; CO₂-Emission kombiniert in g/km 190.



Belliner Straße 24 • 17373 Ueckermünde • Tel.: 03 97 71 / 2 28 61
www.autohaus-krumnow.de • info@autohaus-krumnow.de

Informativen des Amtes „Am Stettiner Haff“

Inhalt:

| | |
|--|----|
| Informationen des Amtes „Am Stettiner Haff“ | 3 |
| Jubilare | 4 |
| Bekanntmachungen, Informationen | 5 |
| Aus den Gemeinden von A bis Z | |
| Ahlbeck | 6 |
| Altwarp | 7 |
| Eggesin | 8 |
| Grambin | 13 |
| Hintersee | 13 |
| Liepgarten | 16 |
| Luckow | 18 |
| Lübs | 20 |
| Meiersberg | 21 |
| Mönkebude | 22 |
| Vogelsang-Warsin | 23 |
| Kirchliche Nachrichten | 24 |
| Geschichtliches | 26 |

Information der Meldebehörde

Nachstehend finden Sie einige Informationen zur Ausstellung von Personalausweisen. Seit dem 01. November 2010 erhalten Sie den neuen elektronischen Personalausweis. Dieser bietet neben dem handlichen Scheckkartenformat einige neue Funktionen. Über den integrierten kontaktlos lesbaren Chip können Sie sich mit dem Ausweis im Internet oder auch beispielsweise an Fahrkarten-Automaten ausweisen. Näheres erfahren Sie bei der Antragstellung. Weiterhin bietet der Ausweis die Möglichkeit, einfach und bequem online Verträge, Anträge und Urkunden rechtsverbindlich zu unterschreiben.

Bitte erscheinen Sie persönlich zur Antragstellung und bringen Sie Ihren alten Ausweis, ein aktuelles biometrietaugliches Lichtbild sowie die Gebühr in Höhe von 28,80 Euro mit (für Antragsteller unter 24 Jahren: 22,80 Euro). Wenn Sie es wünschen, werden in Ihrem neuen Ausweis die Fingerabdrücke gespeichert. Die Ausstellung wird ca. 14 Tage in Anspruch nehmen.

Die Mitarbeiterinnen der Meldebehörde sind bezüglich der Personalausweis-Ausstellung sowie aller anderen in der Behörde anfallenden Vorgänge wie z. B. Pass- und Meldeangelegenheiten mehrfach und intensiv geschult worden. Die Bedienung der dazu erforderlichen Technik erfordert umfangreiche Fachkenntnisse. Die Verwaltung des Amtes „Am Stettiner Haff“ ist stets bemüht, sowohl die Meldestelle am Verwaltungssitz in Eggesin als auch in der Außenstelle Ueckermünde zu besetzen. Sollte es aus Krankheitsgründen, wie z. B. kürzlich aufgrund der Grippewelle, zu diesbezüglichen Engpässen kommen, bitten wir alle betroffenen Bürger um Verständnis.

Wir möchten darauf hinweisen, dass alle Ausweis- und Meldeangelegenheiten für die Bürger des Amtes sowohl in Eggesin als auch in der Außenstelle Ueckermünde erledigt werden können. Telefonisch erreichen Sie uns in Eggesin unter 039779 26450 und in Ueckermünde unter 039771 20328.

Sprechzeiten Schiedsstelle in der Stettiner Str. 1

Die Sprechstunde findet von 16.00 - 17.30 Uhr statt.
Sprechstunden sind am: **12.03. / 26.03. / 09.04.**
Die Schiedspersonen sind wie folgt Telefonnummern erreichbar:
Frau Kunzmann 039773 26594 Frau Stein 039775 20119
Herr Muth 03976 204524

Die nächste Ausgabe für das Amtliche Mitteilungsblatt
erscheint am

Dienstag, dem 16.04.2013

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge und
Anzeigen ist

Donnerstag, der 04.04.2013

Amt „Am Stettiner Haff“ Stadtverwaltung Eggesin Stettiner Straße 1

Sprechzeiten: Mo.: 13.30- 15.30 Uhr
Di.: 09.00- 12.00 Uhr und 13.30- 18.00 Uhr
Mi.: geschlossen
Do.: 09.00- 12.00 Uhr und 13.30- 15.30 Uhr
Fr.: 09.00 - 12.00 Uhr
Tel.: 039779 264 - 0 Fax: 264 - 42
E - Mail: Stadt-Eggesin@t-online.de
E - Mail: amt-am-stettiner-haff@t-online.de

Amt „Am Stettiner Haff“ Außenstelle Ueckermünde Goethestraße 12

Kasse, Bürgerbüro für allgemeine Verwaltungsangelegenheiten,
Einwohnermeldeamt

Sprechzeiten: Mo.: geschlossen Di.: 13.30 - 18.00 Uhr
Mi.: 9.00 - 12.00 Uhr Do.: 9.00 - 12.00 Uhr
Fr.: geschlossen
Tel.: 039771 203-28 E-Mail: ema-uem@eggesin.de

Impressum: Amtliches Mitteilungsblatt mit öffentlichen Bekanntmachungen des Amtes „Am Stettiner Haff“

Verbreitete Auflage: ca. 6200 Exemplare
Bestellung: ISSN-Nr.1860-2738
Herausgeber: Amt „Am Stettiner Haff“, Stettiner Straße 1,
17367 Eggesin
Herstellung: Schibri-Verlag, Am Markt 22, 17335 Strasburg,
Tel: 039753/22757 Fax: 039753-22583
www.schibri.de E-mail: boeving@schibri.de
Satzherstellung: Redaktionssteil: Reiner Müsebeck,
Amt „Am Stettiner Haff“
Anzeigen: Frau Böving, Schibri-Verlag, Am Markt 22,
17335 Strasburg
Verantwortlich: Amtlicher Teil: Der Amtsvorsteher
Redaktion: Reiner Müsebeck; Tel. 039779/26413,
Fax: 039779-26442, presse@eggesin.de
Druck: Hoffmann-Druck Wolgast, Tel.: 03836 27470

Es gelten die „Allgemeinen Geschäftsbedingungen“ des Verlages sowie dessen Anzeigenpreislise. Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben die Meinung des Verfassers wieder und müssen nicht unbedingt mit der Meinung des Herausgebers übereinstimmen. Das Amtliche Mitteilungsblatt des Amtes „Am Stettiner Haff“ kann gegen Erstattung der Porto- und Versandkosten vom Amt „Am Stettiner Haff“ auf Wunsch abonniert werden. Einige Bilder und/oder Fotos in dieser Ausgabe sind das urheberrechtlich geschützte Eigentum von 123RF Limited, Fotolia oder autorisierten Lieferanten, die gemäß der Lizenzbedingungen genutzt werden. Diese Bilder und/oder Fotos dürfen nicht ohne Erlaubnis von 123RF Limited oder Fotolia kopiert oder heruntergeladen werden.

Der Amtsvorsteher, die Bürgermeister und Gemeindevertretungen gratulieren folgenden Jubilaren:

in Ahlbeck

12.03. zum 77. Kühn, Ilse
14.03. zum 92. Hass, Erich
15.03. zum 79. Kitscha, Fritz
15.03. zum 86. Winter, Gertrud
17.03. zum 74. Hanne, Gundula
30.03. zum 81. Ohm, Martin
31.03. zum 90. Streblov, Christa
02.04. zum 85. Frenz, Emmi

in Ahlbeck OT Gegensee

16.03. zum 70. Liersch, Rolf
16.03. zum 80. Pietsch, Hilda
27.03. zum 76. Kroll, Arno

in Altwarp

15.03. zum 73. Bauer, Ingrid
21.03. zum 75. Müller, Günter
23.03. zum 83. Krüger, Gerd
25.03. zum 70. Müller, Hannelore
07.04. zum 70. Neumeister, Joachim

in Eggesin

12.03. zum 71. Guse, Bärbel
12.03. zum 79. Mähler, Marta
12.03. zum 79. Schröder, Ingeborg
13.03. zum 72. Kohls, Horst
13.03. zum 83. Lemcke, Herta
15.03. zum 76. Jesse, Herbert
15.03. zum 77. Kessler, Hanni
15.03. zum 77. Oestreich, Friedhelm
16.03. zum 73. Ackermann, Anneliese
16.03. zum 76. Beyer, Edith
16.03. zum 77. Sack, Eberhard
16.03. zum 78. Seidler, Eva
16.03. zum 73. Trunz, Hans
18.03. zum 76. Berger, Manfred
18.03. zum 75. Kliewe, Ingrid
18.03. zum 70. Thomas, Annelies
18.03. zum 87. Wünsch, Margit
19.03. zum 74. Jesse, Irmgard
19.03. zum 81. Knorr, Lothar
19.03. zum 74. Kurzynski, Rosemarie
20.03. zum 76. Fuhrmann, Fred
20.03. zum 71. Meier, Heidemarie
22.03. zum 78. Kliewe, Erika
22.03. zum 75. Räßler, Elfriede
23.03. zum 83. Pietruschka, Gerda
24.03. zum 76. Schneider, Siegfried
25.03. zum 79. Fengler, Egon
26.03. zum 74. Gemsky, Burkhard
26.03. zum 81. Mähler, Günter
27.03. zum 92. Graap, Eva
27.03. zum 83. Jesse, Erna
28.03. zum 84. Geithner, Lieselotte
28.03. zum 75. Grunow, Heinz
30.03. zum 78. Abraham, Berthold
31.03. zum 72. Lauterbach, Eberhard
31.03. zum 73. Stanke, Marianne
01.04. zum 73. Fritsch, Margarete
01.04. zum 78. Dr. Krych, Karola
01.04. zum 75. Reiß, Edith
02.04. zum 77. Görlich, Günter
02.04. zum 75. Grüneberg, Helmut
02.04. zum 75. Martin, Siegfried
02.04. zum 72. Röhl, Brunhilde
03.04. zum 77. Guttzeit, Brigitte
03.04. zum 77. Haese, Gisela
03.04. zum 73. Seitz, Horst

04.04. zum 76. Schubert, Wilfried
04.04. zum 85. Schwarz, Christel
05.04. zum 84. Fiebig, Lieselotte
05.04. zum 74. Zimmermann, Bärbele
06.04. zum 80. Retzlaff, Walter
07.04. zum 88. Kunzmann, Hilde
07.04. zum 70. Lampe, Dieter
07.04. zum 78. Müller, Christa
08.04. zum 73. Gubernus, Marga
09.04. zum 88. Netzel, Hans-Joachim
10.04. zum 88. Jochim, Erwin
10.04. zum 70. Quappis, Hannelore
10.04. zum 73. Spiegelberg, Manfred
11.04. zum 83. Liedtke, Gisela
11.04. zum 84. Zienow, Wolfgang
12.04. zum 77. Beyer, Arno
12.04. zum 81. Sommer, Bruno
13.04. zum 70. Linde, Wolfgang
13.04. zum 81. Rasch, Emma
14.04. zum 85. Westholm, Helga
15.04. zum 74. Rußig, Ingrid
15.04. zum 91. Zinke, Erna

in Eggesin OT Hoppenwalde

12.03. zum 79. Bleidorn, Hildegard
14.03. zum 74. Gudelewski, Gerhard
14.03. zum 95. Schreen, Charlotte
22.03. zum 74. Teske, Helga
27.03. zum 87. Krüger, Rita
31.03. zum 74. Fichtner, Jenny
07.04. zum 72. Bolz, Doris

in Grambin

15.03. zum 72. Berndt, Winfried
26.03. zum 75. Rips, Eckard
05.04. zum 73. Piepenhagen, Brigitte
05.04. zum 77. Weinstrauch, Ursula
09.04. zum 77. Stöcker, Edith
10.04. zum 83. Beilke, Gertrud

in Hintersee

01.04. zum 77. Herzfeldt, Erika
04.04. zum 74. Gütz, Karin
05.04. zum 82. Frank, Selmar
08.04. zum 80. Klopsch, Irmgard

in Leopoldshagen

12.03. zum 72. Lau, Thea
13.03. zum 72. Behrens, Peter
16.03. zum 83. Ihlenfeldt, Henni
18.03. zum 87. Schlumm, Irma
19.03. zum 92. Zahl, Else
22.03. zum 82. Wirth, Grete
28.03. zum 80. Dreblow, Gerhard
04.04. zum 75. Wörpel, Manfred
05.04. zum 82. Albrecht, Rudi
07.04. zum 83. Kage, Rosemarie
07.04. zum 76. Reinke, Doris
08.04. zum 70. Rapphahn, Egon
09.04. zum 90. Kumpfert, Erika
10.04. zum 70. Fechtner, Hannelore
11.04. zum 81. Schröder, Erika
15.04. zum 85. Guth, Günter

in Liepgarten

13.03. zum 77. Kopitzky, Alfred
14.03. zum 78. Sieggrün, Henny
16.03. zum 88. Bengelsdorf, Anneliese

16.03. zum 74. Weinheubel, Manfred
22.03. zum 79. Kwiatkowski, Brunhild
29.03. zum 86. Kittel, Elli
04.04. zum 82. Neubert, Helmut
07.04. zum 78. Jagenow, Joachim-Hans
12.04. zum 73. Mierke, Renate

in Lübs

18.03. zum 80. Hartmann, Hanne-Lore
28.03. zum 79. Fischer, Leonhard
28.03. zum 72. Sembach, Ursula
03.04. zum 73. Lorenz, Rose-Marie
03.04. zum 70. Schley, Jürgen
15.04. zum 77. Schmidt, Margot

in Lübs OT Heinrichshof

13.03. zum 77. Steinberg, Werner
02.04. zum 74. Penke, Helga
03.04. zum 76. Schrandt, Mathilde

in Luckow

13.03. zum 71. Conrad, Erika
14.03. zum 75. Genseburg, Gertrud
31.03. zum 76. Genseburg, Manfred
10.04. zum 80. Grap, Paul
15.04. zum 83. Schumann, Karl-Heinz

in Luckow OT Rieth

09.04. zum 71. Frank-Babin, Angela

in Meiersberg

12.03. zum 86. Ehlert, Lydia
19.03. zum 81. Geisler, Ilse
22.03. zum 80. Franz, Josef
26.03. zum 80. Freundt, Gerhard
02.04. zum 79. Geisler, Erna
02.04. zum 74. Mierke, Ursula
03.04. zum 76. Dittmann, Fredi
09.04. zum 77. Ruhnow, Horst

in Mönkebude

12.03. zum 71. Harder, Heide-Marie
12.03. zum 85. Krusemark, Elli
13.03. zum 73. Strohschneider, Gerhard
17.03. zum 72. Waschow, Brigitte
21.03. zum 74. Dohnke, Roswitha
21.03. zum 77. Hanel, Renate
23.03. zum 72. Swoboda, Gerlinde
25.03. zum 83. Schmidt, Dorothea
27.03. zum 76. Fauth, Konrad
06.04. zum 73. Swoboda, Horst
07.04. zum 82. Schulz, Helga
09.04. zum 82. Schier, Herbert

in Torgelow-Holländerei

15.03. zum 72. Müller, Klaus
20.03. zum 75. Rehbein, Ingrid
05.04. zum 81. Altermann, Edith
09.04. zum 71. Zöllner, Monika

in Vogelsang-Warsin

16.03. zum 76. Müller, Helmut
19.03. zum 83. Dirks, Wilhelm
28.03. zum 79. Dr. Müller, Hilde
31.03. zum 71. Schmidt, Christel
01.04. zum 73. Roßfeldt, Jürgen
02.04. zum 83. Müller, Elfriede
03.04. zum 80. Mehrholz, Manfred
05.04. zum 73. Zieske, Gisbert

Bekanntmachungen, Informationen

Büroräume in zentraler Lage von Ueckermünde zu vermieten

Objekt: Goethestraße 12 in 17373 Ueckermünde
Lage: Dachgeschoss / abgeschlossene Mieteinheit bestehend aus: 6 Büroräumen, 1 Teeküche, 1 Damen-,WC, 1 Herren-WC,
Gesamtfläche: ca. 154,45 m²
Monatl.Mietpreis: ► KM 6,00 €/m²
 ► NK 3,00 €/m²
Sonst. Kondition.: Kautions: 2 KM
Verfügbarkeit: sofort
Kontaktdaten: Amt „Am Stettiner Haff“, Stettiner Straße 1, 17367 Eggesin
 Frau Köhn - 039779/26468 oder
 Amtsvorsteher Herr Seike – 039778/29743

SPRECHZEITEN der Gleichstellungsbeauftragten im Schüler- und Jugendzentrum Eggesin

Die Gleichstellungsbeauftragte der Stadt Eggesin ist wie folgt zu erreichen: 039779 27691.

Nächster Sprechtag ist am Donnerstag, 28.03.2013, von 10.00 bis 12.00 Uhr und von 18.00 bis 20.00 Uhr

VdK - Sprechstunde in Torgelow

jeden dritten Mittwoch im Monat von 9.00 bis 11.00 Uhr; Club der VS, Blumenthaler Str. 18, Telefon: 03976-203924

„GeroMobil“ Fahrplan - Tourenplan

Im April ist das „GeroMobil“ in folgenden Regionen unterwegs und steht Jedem, der Beratung, Hilfe und Unterstützung mit dem Schwerpunkt Demenz – Demenzfrüherkennung möchte, kostenlos zur Verfügung.

03.04.2013

09.00 - 10.30 Uhr Eggesin - Parkplatz vor dem Aldi

09.04.2013

11.00 - 11.45 Uhr Grambin - beim Feuerwehrhaus
 12.00 - 12.45 Uhr Mönkebude - Parkplatz am Gemeindehaus
 13.00 - 13.45 Uhr Leopoldshagen - vor der AWO Tagespflege

11.04.2013

10.00 - 10.45 Uhr Luckow - vor der Gaststätte
 11.00 - 11.45 Uhr Vogelsang-Warsin - beim Bäcker, Luckower Str.
 12.15 - 13.00 Uhr Altwarp - beim Landmarkt, Seestraße

16.04.2013

09.00 - 09.45 Uhr Ahlbeck - auf dem Dorfplatz
 10.00 - 10.45 Uhr Hintersee - Platz vor der Kirche

18.04.2013

09.00 - 09.45 Uhr Torgelow-Holländerei - am Feuerwehrhaus
 10.00 - 10.45 Uhr Liepgarten - vor der Heimatstube
 11.15 - 11.45 Uhr Meiersberg - Parkplatz vor der Kirche
 12.00 - 12.45 Uhr Lübs - alte Gemeinde

Ziel ist es, das Betroffene so lange wie möglich in ihrer vertrauten Umgebung verbleiben können und dabei möchten wir Ihnen und Ihren Angehörigen helfend zur Seite stehen.

Ansprechpartner: Monika Clasen

Telefonnummer: 03976-238225, mobil: 0151-58781007

E-Mail: geromobil-torgelow@volkssolidaritaet.de

Bekanntmachung der Gemeinde Lübs

Bekanntmachung zur frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung nach § 3 Abs. 1 BauGB zum Bebauungsplan Nr. 2/2012 „Freiflächenphotovoltaikanlage entlang der Bahnlinie in der Gemarkung Heinrichshof“

Die frühzeitige Öffentlichkeitsbeteiligung nach § 3 Abs. 1 BauGB zum Bebauungsplan Nr. 2/2012 „Freiflächenphotovoltaikanlage entlang der Bahnlinie in der Gemarkung Heinrichshof“ der Gemeinde Lübs findet am 25.03.2013 um 19:00 Uhr im Gemeindezentrum Motormühle im Rahmen des öffentlichen Teils der Gemeindevertretersitzung statt.

Die Planung wird durch den Vorhabenträger vorgestellt.

Über die allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung und die voraussichtlichen Auswirkungen der Planung wird informiert.

Im Anschluss daran hat die Öffentlichkeit Gelegenheit sich zur Planung zu äußern und Fragen zu stellen.

Wanke
Bürgermeister




Eigenbetrieb Wohnungswirtschaft der Stadt Eggesin

Rechnungswesen Fr. Beltz, Fr. Dümmel Zi.: 003 Tel.: 263-72

Wohnungsverwalter F. Dachner Zi.: 017 Tel.: 263-75
 Frau Saeger Zi.: 017 Tel.: 263-79

Betriebskosten/Mahn- und Klagewesen
 Frau Schneider, Frau Albrecht Zi.: 016 Tel.: 263-80

Havariedienst Sanitär: 263-74 / Elektro: 263-73 / Heizhaus: 263-78

Hinweis auf im Internet erfolgte öffentliche Bekanntmachungen des Amtes bzw. der Gemeinden des Amtes „Am Stettiner Haff“

veröffentlicht am 05.02.2013:

1. Änderung der Friedhofssatzung der Gemeinde Hintersee

veröffentlicht am 11.02.2013:

Friedhofssatzung der Gemeinde Ahlbeck
 Friedhofsgebührensatzung Gemeinde Ahlbeck

veröffentlicht am 22.02.2013:

1. Änderung der Hauptsatzung der Stadt Eggesin
 4. Änderung der Hauptsatzung des Amtes „Am Stettiner Haff“

veröffentlicht am 27.02.2013:

3. Änderung der Hauptsatzung der Gemeinde Lübs

Hinweis:

Gemäß den oben angeführten Änderungen der Hauptsatzungen der Gemeinden erfolgen öffentliche Bekanntmachungen nach Baugesetzbuch nunmehr im Amtlichen Mitteilungsblatt des Amtes „Am Stettiner Haff“. Anlass für diese Änderungen ist eine dementsprechende Rechtsprechung im vergangenen Jahr. Für alle anderen öffentlichen Bekanntmachungen verbleibt es bei den bisherigen Regelungen, d.h. der Bekanntmachung im Internet. Bekanntmachungen nach BauGB dagegen werden im Internet künftig nur nachrichtlich, also rein informatorisch, angeführt.

AHLBECK

mit den Ortsteilen
Ludwigshof und
Gegensee

Bürgermeisterin: Angela Zeisler
Sprechzeiten: mittwochs von 17.00 - 18.00 Uhr
im Gemeindebüro (Dorfstraße 5)
Tel.: 039775 26804
E-Mail: A.Zeisler@scn-energy.de

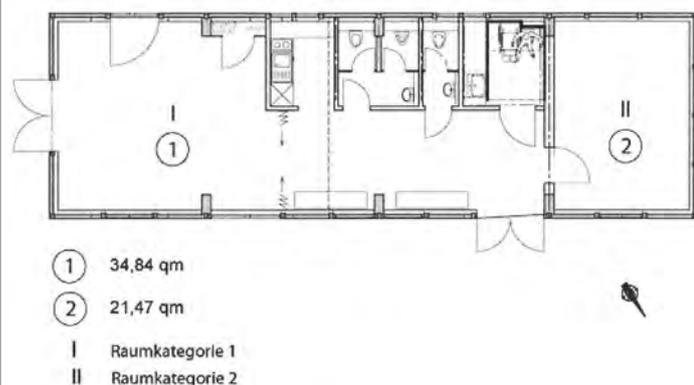
**„Netzwerk Multiple Häuser Stettiner Haff“**

Die Gemeinden Ahlbeck, Altwarp, Hintersee und ein privater Investor aus Rieth entschieden sich Anfang 2012 zur Teilnahme an dem LEADER-Wettbewerb des Landes Mecklenburg-Vorpommern und bilden nun mit der Gemeinde Vogelsang-Wariss das Netzwerk Multiple Häuser. Die Gemeinden haben den Landeswettbewerb gewonnen und das Modellprojekt wird von Bund, Land und EU gefördert (wir berichteten). Die Multiplen Häuser in den einzelnen Gemeinden sollen den Erhalt und die Stabilisierung der Dörfer und der Regionen dienen. Die schwindende Mobilität der Bewohner der ländlichen Region soll hier ersetzt werden durch die Mobilität und den zentralen Anlaufpunkt für die „Dienstleister“. Den Dienstleistern soll mit dem Multiplen Haus ein professionelles attraktives und flexibles Arbeitsumfeld angeboten werden. Im vergangenen Jahr wurden für die Vorbereitung und Planung der Multiplen Häuser in den jeweiligen Gemeinden Bestandsanalysen durchgeführt und die Bewohner befragt, welche Dienstleistungen vorgehalten werden sollen und welche Wünsche und Ideen in den Dörfern bestehen. Mit dieser Befragung wird die Grundlage für die zielgerichtete Installation eines eigenen multiplen Hauses gegeben, das auf Grundbedürfnisse und auf die individuellen Bedürfnisse vor Ort zugeschnitten ist.

Mit dem heutigen Beitrag will das Netzwerk in den nächsten Ausgaben des Amtsblattes die einzelnen Multiplen Häuser vorstellen und eröffnet diese Information mit dem Multiplen Haus in der Gemeinde Ahlbeck.

Die Gemeinde Ahlbeck hat für den zentralen Anlaufpunkt das Grundstück in Ahlbeck, Vorse (Stallgebäude der ehemaligen BHG) mit dem Arbeitstitel „Alte Mühle m. H.“ bewusst gewählt, um ein ortstypisches und seit Jahren leerstehendes Gebäude wieder einer Nutzung zuzuführen. Mit dem Fachwerkgebäude soll ein Multiples Haus mit 2 unterschiedlich großen Räumen, die zum Einem mit sehr hohen hygienischen und zum Anderen mit niedrig hygienischen Anforderungen ausgestattet werden sollen. Zentraler Punkt bildet der Eingangsbereich mit der Klönbank. Aus dem unten abgebildeten „Steckbrief“ können Sie die wichtigsten Daten zum Multiplen Haus „Alte Mühle m. H.“ entnehmen.

Ansprechpartner für das Multiple Haus ist neben dem Amt „Am Stettiner Haff“; Frau Wendler, des weiteren die Ansprechpartner des Netzwerkes Herr Walther und Herr Dorka und selbstverständlich die Bürgermeisterin der Gemeinde Ahlbeck, Frau A. Zeisler.

Multiples Haus "Alte Mühle m. H."**Die Bürgermeisterin informiert**

Seit dem 1. Januar 2013 betreibt die Gemeinde den Friedhof in Ahlbeck. Die neue Friedhofssatzung und die Gebührenordnung liegen im Gemeindebüro und im Amt aus.

Für den September hat sich Besuch aus unserer Patengemeinde Bostel-Hohenraden angekündigt. Es wäre schön, wenn wir unsere Gäste, etwa 50 - vorwiegend ältere Bürger, in der Gemeinde unterbringen könnten. Wenn sie bereit sind, vom 06. September bis zum 08. September Gäste aufzunehmen, melden Sie sich bitte bis Anfang April bei Herrn Schade oder im Gemeindebüro.

Den 30. März sollten sie sich vormerken. Die Feuerwehr lädt dann wieder zu einem zünftigen Osterfeuer ein.

**Jahreshauptversammlung der Freiwilligen
Feuerwehr Ahlbeck/Gegensee**

Am Samstag, den 09 Februar 2013, fand die Jahreshauptversammlung der Feuerwehr Ahlbeck/Gegensee statt. Nach der Begrüßung der Kameraden, Gemeindevertreter und den Gästen unserer Partnergemeinde aus Bostel-Hohenraden sowie der Eröffnung der Versammlung, verlas Gemeindeführer Martin Schwind seinen Rechenschaftsbericht für das vergangene Jahr.

Folgende Schwerpunkte wurden zusammengefasst:

Die Feuerwehr hatte ihren größten Einsatz am 22.02.2012, der Brand eines Dachstuhls, wodurch die Familie nicht nur ihr Haus, sondern auch ihr gesamtes Hab und Gut verlor.

Im Januar wurde die Jugendfeuerwehr wieder zum Leben erweckt. Zur Zeit besteht sie aus insgesamt 9 Mädchen und Jungen. Um die jungen Kameraden z.B. zu Ausscheiden zu transportieren, wurde es nötig, einen MTW (Mannschaftstransportwagen) zu beschaffen.

Dieser wurde am 11. August feierlich übergeben.

Nach absolvierten Lehrgängen zur Truppführerin und zum Atemschutzgeräteträger wurden die Kameradin Sabrina Thomscheit zur Hauptfeuerwehrfrau und der Kamerad Julian Kölbl zum Oberfeuerwehrmann befördert. Durch den Eintritt in die Feuerwehr Ahlbeck wurde der Kamerad Maik Düsing zum Feuerwehrmannwärter befördert. Die Kameraden Melanie Krüger und Christian Schwind wurden durch die Berufung zur stellvertretende Jugendwartin und Jugendwart zur Hauptfeuerwehrfrau und zum Löschmeister ernannt. Nach dem Schlusswort des Wehrlührers ließen die Kameraden den Abend in gemütlicher Runde ausklingen.

+ Achtung++Achtung++Achtung+

Der neu gegründete "Förderverein Feuerwehr Ahlbeck e.V." lädt zum traditionellen **Osterfeuer** ein!

WANN: 30.03.2013 ab 17.00 Uhr

WO: Sportplatz Ahlbeck

(bei schlechtem Wetter im Gerätehaus)

Für die musikalische Umrandung sorgt DJ Enjoy.

Der Erlös wird zur Verbesserung des Brandschutzes in der Gemeinde Ahlbeck eingesetzt.

Wir freuen uns auf einen schönen Abend mit Euch!

Der Förderverein Feuerwehr Ahlbeck e.V.

Altwarp

Bürgermeisterin: Renate Jennricke
Sprechzeiten: dienstags von 16.00 - 18.00 Uhr
im Gemeindehaus (Sandweg 122)
Tel.: 039773 20315
E-Mail: rena-te-jennricke@t-online.de



9. Osterparty

am Sa. 30.03.2013 in Altwarp

- 15:00 Uhr Eröffnung traditionell durch die Altwarper Schalmeienkapelle
- 15:00 Uhr Kaffee und Kuchen von der Volkssolidarität
- 15:30 Uhr Kinderprogramm "Wünschebaum"
- 16:30 Uhr Osterhase verteilt Süßigkeiten
- 17:00 Uhr anzünden des Osterfeuers
Fahrten mit der Feuerwehr
- 19:00 Uhr Auftritt der Altwarper Line Dancer
- 22:00 Uhr Feuershow
- 23:45 Uhr Höhen-Feuerwerk

Musik von 19:00 bis 03:00 vom Ostseewelle Party-DJ Nr. 1



Eintritt: 3,00 EUR - für Biker frei-

Essen: Sabine Knüttel
Trinken: Riding Skulls

Adresse: Riding Skulls Altwarp, Sandweg 122 c, 17375 Altwarp

Landschaftspflegeverband Region Odermündung e.V. Mitglied im Deutschen Verband für Landschaftspflege



An die Bürgerinnen und Bürger von Altwarp Einladung zur Informationsveranstaltung

Der Landschaftspflegeverband Region Odermündung e.V. möchte hiermit alle interessierten Bürger zu einer Informationsveranstaltung am 26.03.2013 um 18:30 Uhr in den Gemeindesaal Altwarp einladen.

Er ist Träger des geplanten Projektes:

"Vielfalt auf engstem Raum" - Wiederherstellung halboffener Sandrasen-, Hutewald- und Moorbiesenstrukturen in den Altwarper Binnendünen.

Dabei geht es um überwiegend die Beweidung des Gebietes mit einer Wildpferdrasse, den Koniks sowie um die Mahd spezieller Flächen. Im Zusammenhang mit 4 verschiedenen Verantwortungsarten des Bundes im Rahmen der biologischen Vielfalt.

An diesem Abend möchten wir gemeinsam mit dem Eigentümer der Naturerbeflächen, der Deutschen Bundesstiftung Umwelt, über die Absicht, und der Art und Weise des Projektes informieren.

Gern stellen wir uns ihren Fragen.

Torsten Dinse
Vorsitzender

Landschaftspflegeverband Region Odermündung e.V.
c/o Naturpark „Am Stettiner Haff“, Am Bahnhof 4-5,
17367 Eggesin



Wildpferdrasse Koniks

EGGESIN

mit dem Ortsteil
Hoppenwalde

Bürgermeister: Dietmar Jesse
Sprechzeiten: dienstags während der Sprechzeiten
im Rathaus (Stettiner Straße 1)
Tel.: 039773 26440 **Fax:** 039779 26442
E-Mail: Stadt-Eggesin@t-online.de



*Herzliche Gratulation
für folgende Jubilare*



Ursula Janz am 12.02.2013
zum 85. Geburtstag



Elli Steingräber am 13.02.2013
zum 80. Geburtstag



Edith Sopolinski am 18.02.2013
zum 90. Geburtstag



Werner Lange am 18.02.2013
zum 80. Geburtstag

Begrüßungsnachmittag in der Blaubeerscheune



Am 13. Februar fand in der Eggesiner Blaubeerscheune der traditionelle Begrüßungsnachmittag für die Neugeborenen des letzten Jahres statt. Über ein volles Haus freute sich Bürgermeister Dietmar Jesse. Auch viele Väter und Geschwisterkinder nahmen an dieser Runde teil. In der Randowstadt erblickten im letzten Jahr 36 Kinder das Licht der Welt.

Kahnschiffer setzen Hausboot um

Gegenwärtig werden die Reste vom Unterbau des Hausbootes entsorgt. Diese sind mit den Jahren ziemlich stark vermodert und können nicht wiederverwendet werden. Beim Neuaufbau auf dem Gelände des Kahnschifferzentrums, der noch im Frühjahr beginnen soll, erhält das Hausboot einen neuen Boden, der auf einem Betonfundament stehen wird. Zum Saisonbeginn soll der Wasserwanderrastplatz von den Bootsreten beräumt sein.



Polnische Gäste besuchen das Eggesiner Militärmuseum

Am 18. Februar besuchte eine polnische Delegation das Militärhistorische und Technische Museum in Eggesin. Vertreter eines Vereins für Militärtechnik aus dem polnischen Ort Lipiany interessierten sich besonders für die Großtechnik. Auch Vertreter der polnischen Städte Pölitz und Kamin zeigten sich beeindruckt von dem Eggesiner Museum. Wladislaw Diakun, Bürgermeister der Stadt Pölitz, kamen viele Ausstellungsstücke bekannt vor, die er sicher von seinem Militärdienst wiedererkannte. Er hat sich bereits zu einem weiteren Besuch mit Vertretern seiner Stadt angemeldet.



Beste Läufer erhalten warmen Pullover

Mit einem warmen Pullover wurden die besten Läufer des Laufcups 2012 geehrt. Uwe Kleinschmidt, Lukas Tews und Lukas Preußner wurden Sieger im Laufcup Uecker-Randow. Martina Nadazy belegte den 2. Platz und die Jüngsten, Sarah Kundschaft und Alina Leu wurden Erste bzw. Dritte in der Uecker-Randow Herbstcrossserie. Jetzt können sie auch bei starker Kälte trainieren und Wettkämpfe bestreiten. Ein Dank gilt Herrn Malermeister Detlef Kurzweg für die kostenlose Bedruckung der Sportkleidung.

Vielen Erfolg allen Eggesinern Läufern im Sportjahr 2013.

Rita Fründt



Die Läufer mit den neuen Pullovern

Gemeinschaftszentrum

Liebe Freunde des Gemeinschaftszentrum „Zeitbank“
Eggesin, liebe Mitglieder und liebe Interessenten

Unsere Kurse und Veranstaltungen:

- Kreativzirkel** am 25.03. um 14:30 Uhr
- Handarbeitskaffee** am 18.03. um 14:30 Uhr
- Nähtreff** am 20.03. um 19:00 Uhr
- Ramba Zumba** am 18.+25.03. um 18:30 Uhr
- Computerkurs** (Jede Woche) Mo. 18:00 Uhr; Di. 09:30 Uhr;
Mi. 09:30 Uhr
Neueinstieg jederzeit möglich
- Aktueller Hinweis:** Tonmalerei am 18.03. ab 10:00Uhr
wenige Plätze noch frei
- Neuer Yogakurs:** Der Kurs wird im Herbst stattfinden,
wozu wir schon heute einladen möchten!!

Machen Sie mit!

Die Vermietung unserer Räume für Familienfeiern und Schulungen ist jederzeit möglich. Voranmeldungen sind erwünscht! Haben Sie noch Ideen oder Vorschläge, immer her damit! Wenden Sie sich telefonisch oder persönlich an Holger Engelman, der Ihnen gern zur Beantwortung Ihrer Fragen immer Montag von 10.00 bis 12.00 Uhr und Mittwoch von 14.00 bis 16.00 Uhr im Gemeinschaftszentrum zur Verfügung steht. Telefon: 039779-60105

SV Motor Eggesin e.V.



Skatturnier

Am 22.03.2013 findet unter Schirmherrschaft des SV Motor Eggesin das nächste Skatturnier mit den Freuden aus Strasburg statt. Es beginnt um 18:00 Uhr im Vereinsgebäude auf dem Stettiner Sportplatz. Alle Skatfreunde sind recht herzlich eingeladen. Es gibt wieder tolle Preise zu gewinnen und für Speisen und Getränke ist gesorgt.

21. Kleinfeldfußballturnier für Volkssportmannschaften

Der SV Motor Eggesin führt dieses Jahr das 21. Fussballturnier für Freizeitmannschaften durch und hofft, dass es wieder große Unterstützung durch unsere Sponsoren und Einzelpersonen geben wird. Ohne solche Hilfe könnte das Turnier gar nicht so lange stattfinden. Besonderen Dank möchte der SV Motor Eggesin hier bei Herr Kasch aussprechen, der es immer wieder schafft, daraus eine tolle Veranstaltung zu machen. Sehen wir uns also alle am 01.05.2013 ab 09:00 Uhr auf dem Sportplatz in Karpin.

Einladung/ Ausschreibung

- Veranstalter:** SV Motor Eggesin
- Termin:** 1. Mai 2013 von 9.00 Uhr bis 15.00 Uhr
- Ort:** Eggesin, Waldsportplatz Karpin (Kunstrasen)
- Spielstärke:** 1/6 – Anzahl der Auswechselspieler unbegrenzt
- Startgeb.:** 25,00 € je Mannschaft
- Ehrung:** Die 4- erstplatzierten Mannschaften erhalten jeweils einen Pokal. Geehrt werden der beste Torschütze, Torwart und Spieler.
- Alter:** Jahrgang 1997 und älter

Anmerkung:

Das Turnier wird mit maximal 20 Mannschaften durchgeführt. Die Startgebühren sind auf das Konto des SV Motor Eggesin
Konto-Nummer: 3240001003
BLZ: 15050400
Bank: Sparkasse Uecker-Randow

zu überweisen.

Erst nach Eingang der Startgebühren gilt die Anmeldung als verbindlich. Spieler der Landesklasse und höher sind nicht spielberechtigt, wenn sie mehr als 6 Spiele absolviert haben. Dies gilt nicht für Spieler aus Alte Herren – und Juniorenmannschaften. Gespielt werden darf nur in Turnschuhen oder Schuhe mit Noppen. Mannschaften, welche gegen die Ausschreibung verstoßen, werden disqualifiziert.

Meldungen bis zum 25. April 2013 an: Rainer Kasch
Max-Matern-Straße 04 in 17367 Eggesin
Telefon: 039779/22248 oder 039779/28230

Eggesiner D-Junioren auf Erfolgskurs



Die D-Jugendmannschaft des SV Motor Eggesin musste im Pokalfinale in Pasewalk antreten. Am Ende gewann man mit 8 : 3, Halbzeit 4 : 1. Torschützen für Eggesin: Max Banse 3, Daron Matzat 3, Paul Lieck 1 und Ronny Dreher 1
Mit diesem Erfolg steht die Mannschaft im Halbfinale. Herzlichen Glückwunsch!

KulturWerkstatt

**29. März
14 Uhr**

- Eier bemalen
- Filzen
- Dekorative Holzarbeiten
- Streichelzoo
- Korbflechten
- Spiele zum Thema Ostern
- Osterfeuer
- Kinderschminken
- Kulinarisches



Spornikowa Ueckler-Rankow
Klin.-Nr. 324 000 257 3
RLZ: 150 504 05

KulturWerkstatt
Stettiner Straße 1b
17367 Eggesin
Tel./Fax: 03 97 79 / 29 55 5
www.kulturwerk-vorpommern.de/blog

Tag der offenen Tür am Karfreitag in der KulturWerkstatt

Traditionell gibt es auch in diesem Jahr am Karfreitag viele Aktionen rund um die Angebote der Jugendkunstschule. Dieser Tag der offenen Tür, der immer in und um die KulturWerkstatt herum gestaltet wird, hält für Jung und Alt etwas bereit.

So kann man Osterschmuck auf die verschiedenste Art und Weise gestalten, es kann gefilzt, gemalt und gebastelt werden, man kann Körbe flechten oder kleine Holzbrennarbeiten durchführen.

Und es ist eine Schminkstation für die Kleinen vorgesehen. Was auf alle Fälle nicht fehlen darf ist unser kleiner Streichelzoo.

Schauen wir mal, ob es auch in diesem Jahr wieder ein kleines Zicklein gibt, das einen Namen sucht.

Für das leibliche Wohl wird natürlich ebenfalls gesorgt, also ein Rundum- Programm für diesen Nachmittag. Los geht es dann am 29. März um 15 Uhr in Eggesin.

9. Top – Speed – Cup der Jesse AG

Am 22. Februar 2013 fand der 9. Top- Speed- Cup unter Schirmherrschaft von Beate Jesse, Inhaberin der Jesse AG in der Bundeswehrhalle Karpin statt. Sieben Mannschaften kämpften unter den kuriosesten selbstbenannten Teamnamen sportlich fair und bei toller Stimmung um gute Platzierungen und die begehrten Pokale.

Es gewann das Team „Promille-Schlenzer“ vor den „Uecker-Papis“ aus Ueckermünde. Die „Hinterwäldler“ aus Hintersee belegten den 3. Platz. Bester Torwart wurde Tim Beyer, bester Torschütze Peter Stoffregen und bester Spieler Toni Aßmann - alle drei aus Ueckermünde. In diesem Jahr haben wir das erste Mal einen Sympathiepreis vergeben. Die Jungs von der AWO aus Eggesin unter Teamchef Carsten Seeger fielen durch ihre besondere Fairness und ihren Kampfgeist auf. Wir möchten uns bei allen Aktiven, Zuschauern und Beate Jesse für die gesponserten Pokale bedanken und freuen uns im kommenden Jahr auf das 10. Fußballturnier.



Promille-Schlenzer



Hinterwäldler



Mindestens Letzter 08/15

Osterferien 2013 im Schüler- und Jugendzentrum Eggesin

Montag, 25.03.

15.00 Uhr Tischtennisturnier/ Osterkörnchen basteln, Osterbäume schmücken

Dienstag, 26.03.

15.00 Uhr Eier färben, Würfeltturnier

Mittwoch, 27.03.

Holzworkshop mit Herrn Kosmehl – Nistkästen bauen und AG Kochen – Eiergerichte, Kuchen backen

Donnerstag, 28.03. - 15.00 Uhr Osterfest

Osterbasteleien, Ostertischschmuck, Osterspiele - Eiertrudeln, Eierlauf, Osterwasserlauf, Seilziehen mit dem Osterhasen, Osterkörnchen suchen, frische Waffeln, Bratwurst grillen, Osterwasser für Kinder und Erwachsene, Osterfeuer

Dienstag, 02.04. 15.00 Uhr Würfel- und Romme -Turnier

Mittwoch, 03.04. 15.00 Uhr AG Kochen und auf den Spuren des Bibers – Wanderung zum Bärencamp

**VERANSTALTUNGSPLAN DER VS
17367 EGGESIN; BAHNHOFSTR. 4
Tel. 039779 21837**



- 12.03. 14.00 Uhr Singen im Pflegeheim
- 13.03. 13.00 Uhr Treff der Kartenspieler
- 14.00 Uhr Kaffee trinken, Spielnachmittag
- 14.03. 13.00 Uhr Polenfahrt
- 18.03. 10.00 Uhr Seniorensport
- 14.00 Uhr Kaffee trinken, Würfelnachmittag
- 19.03. 14.00 Uhr Kaffee trinken, Singen im Club
- 20.03. 13.00 Uhr Treff der Kartenspieler
- 14.00 Uhr Kaffee trinken, Würfelnachmittag
- 21.03. 14.00 Uhr Kaffee trinken, Gesellschaftsspiele
- 25.03. 10.00 Uhr Seniorensport
- 14.00 Uhr Kaffee trinken, Kegeln im Pflegeheim
- 26.03. 14.00 Uhr Monatsgeburtstag
- 27.03. 14.00 Uhr Kaffee trinken, Spielnachmittag
- 28.03. 09.00 Uhr Osterfrühstück
- 14.00 Uhr Kaffee trinken, Gesellschaftsspiele
- 02.04. 14.00 Uhr Kaffee trinken, Singen im Club
- 03.04. 13.00 Uhr Treff der Kartenspieler
- 14.00 Uhr Kaffee trinken, Spielnachmittag
- 04.04. 13.00 Uhr Polenfahrt
- 08.04. 10.00 Uhr Seniorensport
- 14.00 Uhr Kaffee trinken, Kegeln im Pflegeheim
- 09.04. 14.00 Uhr Singen im Pflegeheim
- 10.04. 13.00 Uhr Treff der Kartenspieler
- 14.00 Uhr Kaffee trinken, Gesellschaftsspiele
- 11.04. 14.00 Uhr Kaffee trinken, Spaziergang
- 15.04. 10.00 Uhr Seniorensport
- 14.00 Uhr Kaffee trinken, Würfelnachmittag
- 16.04. 14.00 Uhr Kaffee trinken, Singen im Club

Es ist Faschingszeit

Wiewerle, wawerle was ist das?
Die Kinder haben heute viel Spass.
Alle haben gute Laune und trällern,
tanzen, lachen laut,
bis einer auf die Pauke haut.
Sie feiern ihren Karneval,
denn lustig ist es überall.



In Feierlaune waren die Tageskinder von Irina Schultz und Elke Westphal

Mit Faschingskleidern und Frühlingsduft in das neue Jahr

Jeden beschäftigen die kalten Temperaturen und viele nutzen die Möglichkeit bei uns in der Sammelbörse, wie zum Beispiel in der Kleiderbörse noch einen wärmenden Mantel und warme Schuhe zu finden. Hier möchten wir ein großes Dankeschön aussprechen, an alle diejenigen, die den Weg zu uns finden. Bei uns ist jeder willkommen! Der Februar neigt sich nun schon wieder dem Ende, der März erhellt uns hoffentlich mit Sonnenstrahlen.

Ende März ist Ostern, hierzu laden wir Sie recht herzlich ein. Stöbern Sie zu unseren Öffnungszeiten auch in unserer Kreativ-Ecke und entdecken Sie vor allem für den Frühling Interessantes. Ob Fensterdekoration, gestrickte Ostereierwärmer oder selbstgestrickte Babyschuhe – bei uns finden Sie viele nützliche Dinge.



Kinderferienaktion:

In diesen Ferien drehte sich alles um handwerkliches Geschick. Die Kinder lernten Stricken und Häkeln und arbeiteten an einem Schulwebrahmen.

Neues aus der Möbel- und Sammelbörse

In der Möbel- und Sammelbörse sowie der Kleiderbörse finden bedürftige Familien alles, was im Haushalt benötigt wird. Wir haben ein ständig wechselndes Sortiment an Möbeln und Haushaltsgegenständen, sowie Bekleidungsstücken. Derzeit finden Sie bei uns u.a. moderne Anbauwände, Couchen, Sofa mit Sessel, komplette Schlafzimmer. Schauen Sie vorbei, seien Sie neugierig.

Weiterhin bedanken wir uns bei allen, die uns mit Spenden jeglicher Art unterstützen. Auch die Lebensmittelausgabe der Pasewalker Tafel kann so von vielen bedürftigen Familien genutzt werden.

Auch Sie haben gut erhaltene Möbel oder anderes abzugeben?
Dann erreichen Sie uns montags bis donnerstag von 08.00-16.00 Uhr und freitags von 08.00-12.00 Uhr oder auch telefonisch unter 039779-21855.

Jeder ist herzlich willkommen.

**Heimatverein
"Gustav Streblow" Eggesin**

Eggesin - Vorpommern



Wir laden alle Mitglieder und Heimatfreunde zu unserer Jahreshauptversammlung am Freitag, den 22. März 2013, um 15.00 Uhr in die Pension Bartelt ein. Wir bitten um Teilnahme, da auch der neue Vorstand gewählt wird. - Anschließend Kaffeetafel -

Der Vorstand

Heringssessen am 1. Mai

Der Eggesiner Freizeit - Club lädt am 1. Mai 2013 ab 12.00 Uhr zum Heringssessen recht herzlich ein. Hering geräuchert, sauer eingelegt oder frisch gebraten aus der Pfanne mit einer Portion Röstkartoffeln, ist eine Delikatesse für den Kenner.

Gemeinsam mit dem Team des Hafens von Eggesin freuen wir uns auf Ihren Besuch im und am Zelt auf dem Eggesiner Hafengelände.

Bekanntmachung Jagdgenossenschaft Eggesin

Die Jagdgenossen/Landeigentümer bejagbarer Grundflächen der Gemarkung Eggesin und Hoppenwalde sind am 21. März 2013 zur Mitgliederversammlung eingeladen. Versammlungsort ist die Pension Bartelt, Heidestraße 3 in Eggesin. Beginn ist um 19.00 Uhr.

Thema der Versammlung:

- Bericht des Vorstandes
- Zustimmung der Grundeigentümer zum Abschluss der Jagdpachtverträge 2013-2025.
- Wahl des neuen Vorstands
- Diskussion mit Abendessen

Der Vorstand

Aus dem Eggesiner Geschäftsleben

Am 31.03.2013 verabschiedet sich Christine Bremer, langjährige Allianz - Generalvertreterin in Eggesin, aus dem Geschäftsleben und geht in den vorzeitigen Ruhestand. Als Nachfolger wird dann ab dem 1.4.2013 der seit 1999 bei der Allianz tätige Hauptvertreter Rainer Ulich das Büro in Eggesin, Am Bahnhof 13, übernehmen. C. Bremer möchte sich auf diesem Wege bei ihren Versicherungskunden für das jahrelange Vertrauen bedanken.



EINLADUNG

für alle kleinen und großen
THEATERFREUNDE

Es ist wieder einmal soweit,
der Vorhang geht auf für
unsere Schultheatergruppe!

„Alles in Ordnung?“
... heißt es für alle Schüler,
Eltern, Großeltern und
Interessierte

Klassenstufe 1 am **08. April**
Klassenstufe 2 am **09. April**
Klassenstufe 3 am **10. April**
Klassenstufe 4 am **11. April**

2013

Erleben Sie jeweils von **17:30 - 19:00 Uhr** im
Kunstraum unserer Grundschule die Märchen
„Das tapfere Schneiderlein“ &
„Des Kaisers neue Kleider“

ACHTUNG !!!

Aufgrund der eingeschränkten Platzkapazität bitten
wir in diesem Jahr erstmals, die Eintrittskarten für
die jeweilige Veranstaltung beim Klassenlehrer
bzw. im Schulsekretariat vorher abzuholen.
Bitte beachten Sie, dass jede empfangene Eintritts-
karte für jeweils nur 1 Person gültig ist.
Der Einlass am Veranstaltungstag kann **NUR** unter
Vorlage der Eintrittskarte gewährt werden.

Bitte haben Sie für diese Verfahrensweise Verständnis,
damit die Veranstaltungen sowohl für die kleinen
Schauspieler als auch für die Gäste ein wirkliches
Erlebnis werden.

THEATER - THEATER

**Kartenvorbestellung ab sofort:
039779 - 20 341**

Ein Stück Namibia in Eggesin



Die ca. 25 Gäste bereuten es nicht, sich an diesem Sonntagnachmittag auf den Weg in die KulturWerkstatt nach Eggesin gemacht zu haben. Manfred Bachmann schaffte es, sie eineinhalb Stunden lang mit seinem Vortrag, eher einem Reisebericht, in den Bann zu ziehen. Einerseits mit Fotografien von faszinierenden Landschaften, wilden Tieren und ungewöhnlich erscheinenden Menschen, andererseits aber auch durch die erfrischende Art, mit der er von dem Erlebten erzählte. Mitten in einer Ausstellung mit einer Auswahl seiner unzähligen Fotografien, gemütlich bei Kaffee und Kuchen, kam man dann auch schnell ins Gespräch. Zu dieser dreiwöchigen Reise nach Namibia gibt es am 24. März einen zweiten Teil, wieder um 15 Uhr in der KulturWerkstatt Eggesin. Dabei ist es gar kein Problem, wenn man den ersten Teil verpasst hat. Die Ausstellung wird sich dann allerdings schon im Rathaus befinden. Dort können sich die wirklich interessanten Fotos zu den regulären Öffnungszeiten des Amtes angeschaut werden.
Kontakt: kunstschule@kulturwerk-vorpommern.de

Osterfeuer am 30.03.2013

Das Osterfeuer der Feuerwehr Eggesin findet am **Oster-
samstag** auf dem alten Festplatz in der **Karl-Marx-Straße**
statt. Start ist um **19 Uhr** vor der Sparkasse.
Der **Fanfarenzug Eggesin** führt uns dann
zum Festplatz. Dort laden wir zum
**Beisammensein am Feuer bei heißen
und kalten Getränken und einem
Imbiss ein.**



Der Winter und ... die AWO Tagesgruppenkinder

Wir, die Kinder der AWO Tagesgruppe Eggesin, blicken auf eine erlebnisreiche Winterzeit zurück. Gern nahmen wir die vielfältigen Freizeitangebote wahr. Bei Spiel und Tanz mit der Wii stellten wir unser Können unter Beweis. Toll war auch der Besuch im MOVE. Hier sprangen und tobten wir nach Herzenslust um die Wette. Begeistert nahmen wir auch an unserem Tischtennisturnier teil. Alle Spieler strengten sich mächtig an, um den Siegerpokal zu ergattern. Schon lange freuten wir uns auf die geheimnisvolle Schatzsuche. Mit Kompass und Karte ging es über Stock und Stein.

Zahlreiche Aufgaben waren zu lösen, bis wir den Schatz endlich in den Händen halten konnten. Natürlich wurde dieser „brüderlich“ unter allen kleinen und großen Schatzsuchern aufgeteilt. Viele schöne Erlebnisse teilten wir auch mit unseren Eltern. So hatten wir viel Spaß beim gemeinsamen Kochen, Backen und Basteln von Faschingsmasken. Mit unserern selbstgebastelten Masken machten wir uns dann auf den Weg nach Strasburg, um im dortigen Kinder- und Jugendhaus der AWO eine zünftige Faschingsparty mit zahlreichen Überraschungen zu feiern. Wir hatten eine erlebnisreiche Winterzeit und freuen uns nun auf den Frühling mit ebenso spannenden und freudvollen Ereignissen.



Die Mädchen und Jungen der AWO
Tagesgruppe Eggesin

Mit Karte und Kompass auf
Schatzsuche

Ausbildung in der Eggesiner Feuerwehr



Am Samstag, den 23.02.13, fand bei der Feuerwehr Eggesin eine gesonderte Ausbildung statt. Nach der großen Kreisgebietsreform und der Neugliederung der Katastrophenschutzeinheiten der Landkreise OVP und UER zur Gefahrguteinheit Vorpommern-Greifswald fand die erste gemeinsame Ausbildung durch den Führer der Gefahrguteinheit, Lars Cornelius (FF Torgelow), im Gerätehaus der Feuerwehr Eggesin statt. Der Kamerad Cornelius erläuterte in seinem Vortrag die neue Struktur mit seinen Vor- und Nachteilen sowie einige Vorhaben der neu berufenen Führung. Im zweiten Teil seiner Ausbildung war die Dekontamination von Personen und Gerät mit den Dekontaminationsanlagen das Thema.

Die Gefahrguteinheit gliedert sich im wesentlichen durch die Kräfte der FF Züssow (Dekon P/G), FF Neuenkirchen (ABC-Erkundung), FF Torgelow (GW-G) und der FF Eggesin (Dekon-P & ABC-Erkundung) und dem THW Ortsverband Pasewalk (Dekon-G).

GRAMBIN

Bürgermeisterin: Viktoria Stein
Sprechzeiten: dienstags von 16.00 - 17.30 Uhr
im Gemeindehaus (Neue Straße 31)
Tel.: 039774 20494
E-Mail: viktoria.stein@wuerttembergische.de



Grambiner Osterfeuer 2013

Am 30. März 2013 findet das traditionelle Osterfeuer in Grambin auf dem Gemeindehof (Thälmanstraße) statt.

Beginn ist um 15.00 Uhr

16.00 Uhr Meiersberger Blaskapelle

17.30 Uhr Gisela aus Gegensee

Kabarett vom Feinsten

18.00 Uhr Siegerehrung Luftgewehrschießen

Für das leibliche Wohl ist gesorgt!

Verschiedene Aktivitäten:

- Tombola für Kinder
- Luftgewehrschießen
- Knüppelkuchen
- Basteln für die Kleinen
- Springburg
- Besuch des Osterhasen
- Feuerwehrfahrten
- Kutschfahrten
- Kübelspritzenlabyrinth



Veranstaltungsvorschau in der Haffgemeinde Grambin

- 01.05. Spielplatzeinweihung am Gemeindehaus
(nähere Informationen in der nächsten Ausgabe)
- 10.08. 8. Strandfest Grambin
- 01.10. Festempfang - 125 Jahre Bäckerei Reichau
- 04.10. Oktoberfest Grambin
- 06.10. Erntedankfest Grambin
- 17.11. Gedenkveranstaltung zum Volkstrauertag

- Änderungen vorbehalten -

Einladung zum 7. Grambiner Volleyball-Strandturnier

Am 10. August 2013 findet das siebente Grambiner Volleyball-Strandturnier im Rahmen des 8. Grambiner Strandfestes statt.

Beginn: 09:00 Uhr

Treff: 08:00 Uhr

18 Mannschaften werden in drei vorab ausgelosten Staffeln in Vor- und Endrunde um die begehrten Pokale kämpfen (Spielzeit 2 Sätze bis 15 Punkte).

Pro Mannschaft wird mit max. 5 Herren, die Zahl der Damen ist nicht begrenzt (1 muss), pro Spielerin gibt's einen Satzpunkt gratis! (Kreisliga, nicht höher) nach der Punktspielregelung gespielt.

Für den Fall meiner Teilnahme an der Veranstaltung erkenne ich den Haftungsausschluss der Veranstalter für Schäden jeder Art an.

Ich werde weder gegen die Veranstalter und Sponsoren noch gegen deren Vertreter Ansprüche wegen Schäden und Verletzungen jeder Art geltend machen, die durch meine Teilnahme an der Veranstaltung entstehen können. Hiermit erteile/n ich/wir die Erlaubnis und erkläre unser Einverständnis zur Veröffentlichung von Fotos und Texten im Internet und Presse § 22 KUG (Kunsturhebergesetz).

Die Startgebühr pro Mannschaft beträgt 20,00 € und ist bis zum 01. Juli 2013 wie folgt zu überweisen:

Empfänger: Rudolf Hahnel

Konto Nr.: 16353732, BLZ 12030000 Bank: DKB

Zahlungsgrund: Grambiner Strandturnier

Bei Zahlung der Startgebühr und Nichtantritt der Mannschaft erfolgt keine Rückerstattung! Siegerehrung wird gegen 17:00 Uhr sein.

Für das leibliche Wohl wird vor Ort gesorgt.

Aufgrund der großen Nachfrage wird gebeten, bei Teilnahme bis zum 30. Juni 2013 den Sportsfreund Rudolf Hahnel

Telefonnummer: 01749699095

Dienstlich: 03973251102

Mail: rudolf_hahnel@web.de

Post: 17309 Pasewalk, Mühlenstraße 8

vorab zu informieren.

Wer sich zuerst meldet ist dabei! Entscheidend für die Teilnahme ist der Geldeingang!

Der Veranstalter

HINTERSEE

Bürgermeisterin: Edelgard Ziegfeld
Sprechzeiten: donnerstags von 17.00 - 18.00 Uhr
im Gemeindebüro (Dorfstraße 128)
Tel.: 039776 20215
E-Mail: gemeinde-hintersee@web.de



2. Hinterseer Talenteshow

Stellt Eure Talente vor und zeigt was in Euch steckt!

Am 06. April um 17.30 Uhr findet die zweite Hinterseer Talenteshow in der Fennschenke statt. Seid dabei und meldet Euch bis zum 29. März unter folgenden Rufnummern

03977620388 / 01755525891 oder 01757102626

zum Wettbewerb an!

Zuschauer, Gäste und Teilnehmer sind herzlich willkommen.

Moderation: Ole Urbanek

Jury: Lisa Müller, Daniela Arndt, Alexander Texter

Hintersee



Kirche

Die Kirche Hintersee um 1935

RE/MAX - Kostenloser Standardruf und Wertgutachten

Wenn Immobilien, dann Thomas Michaelis!

www.re-imm.de

Altes Bollwerk 7 17373 Ueckermünde
Tel: 039771-59 79 77
Mobil: 0170 - 23 19 747

Wir wünschen allen Eltern und Familien ein erfolgreiches Osterfest.

PIETSCH

BRUNNEN- UND ROHRLIEFUNGSAU
DVGW zugelassen nach GW 301 / W 120
für Erdwärmepumpenbohrungen
Dorfstr. 60, 17379 Henschlowitz
Tel.: 03 97 72/ 20 248

Spezialhaus - Lecker Preis

Verkauft, bevor der Nachbar es merkt

Suche Haus für kleine Familie mit 4 Zimmern

Mario Todtmann ☎ 03973 43 44 40

www.spezialhaus-leckerpreis.de in Verbindung mit „RE“ Immobilien

UMZÜGE • schnell • sicher • fair

Transport-Service-Stezycki
Karl-Marx-Str. 24 a • 17367 Eggesin

Wohnungsaufösungen

☎ 039779 25081 • 0172 2652802

Eigenbetrieb Wohnungswirtschaft der Stadt Eggesin
Stettiner Straße 1
17367 Eggesin

Wir bieten Ihnen:

- Mietwohnungen
- bebaut und unbebaut Grundstücke
- Gewerbeflächen
- möblierte Wohnungen
- Gästewohnungen

Tel.: 039779-26 30, Fax: 039779-26 442
eb-wow@eggesin.de

Wir wünschen unsere Mieter und Geschäftspartner ein frohes Osterfest.

auto reparatur

Hartmut Seilz

Teerofen 1 Tel.: (039779) 20 409
17367 Eggesin Funk: 0171-37 05 429

Frohe Ostern!

KNAUS
AUGENOPTIK

Wir wünschen all unseren Kunden ein frohes Osterfest

Unsere Osterangebote für Sie!

Komplette Gleitsichtbrille für nur 89,- €*

*hochwertige Fassung einschl. Qualitäts-Kunststoff-Gleitsichtgläser
Bis +- 4 dpt/cyl + 2 dpt Add.3,0
Inklusive Maßung und Verleimung mit 1,00,- €

Brillenglasrabatt 50%*

*alle HighTech Kunststoffgläser unserer visual select Serie mit Hartschicht und Vollentspiegelung zum halben Preis
und keine Brille ohne unsere Kombination

Komplette Einstärkenbrille für nur 39,- €*

*komplette Einstärkenbrille inklusive Qualitätskunststoffgläsern
Bis +- 4 dpt/cyl + 2 dpt
Inklusive Maßung und Verleimung mit 1,00,- €

Torgelow • Ueckerpassage 1 Ueckermünde • Schulstr. 18/19
☎ 03976 / 20 46 86 ☎ 039771 / 52 89 52

Sehr geehrte Kunden und Geschäftspartner!
Trotz der tragischen Ereignisse, möchten wir Ihnen mitteilen, dass wir auch weiterhin wie gewohnt für Sie da sind!

Autohandel und Service
R. Grunefeld

17367 Eggesin
Stettiner Str. 46
Tel.: (039779) 20668

Ein schönes Osterfest und allzeit gute Fahrt.

PC - PRESCH

PC - Service vor Ort • PC - Reparatur

Dirk Presch, 17375 Grambin, Web: <http://www.PC-Presch.de>
Tel.: 039774 / 29190, Fax: 039774 / 29191, Fu: 0170 / 5171699

Frohe Ostern!

Die Mitarbeiter des **Schibri-Verlages** wünschen allen Lesern und Inserenten ein glückliches und sonniges *Osterfest.*

Marion Braun Steuerberaterin

- Existenzgründungsberatung
- Buchführung, Lohnrechnung
- Einkommensteuererklärung
- Jahresabschlüsse
- Erbschaftssteuerberatung

*Unsere Mandanten
nebst Familien
die herzlichsten Grüße
zum Osterfest.*

| | |
|---|---|
| 17309 Posewolk Hauptmannstr. 76 Tel.: (03973) 20 830 Fax: (03973) 20 83 23 Mail: k.moenke@stb-braun-posewolk.de | 17358 Torgelow Wilhelmstr. 21 Tel.: (03976) 20 39 84 Fax: (03976) 20 10 33 Mail: info@stb-braun-posewolk.de |
|---|---|

Montag – Freitag, von 7 Uhr – 16 Uhr – Dienstag, von 7 Uhr – 16 Uhr

WEIDENZAUN-FRÜHJAHR-AKTION

FAAT

erdinandshof

FAAT Fahrzeug- & Anlagentechnik
Ferdinandshof GmbH
Tel.: (039778) 2 89 30
Fax: (039778) 2 04 97

Bitte diese Anzeige ausschneiden!
Bei Vorlage erhalten Sie zusätzlich

*Frohe Ostern
aus dem Haus!*

OSTERRABATT GÜLTIG BIS 30.06.2013



PEISE

Tischlerei

Inh. Eghert Peise

**Wir wünschen unseren Kunden und
Geschäftspartnern ein frohes Osterfest.**

Tel.: (039777) 20 242
17379 Lübs, Heinrichshof 9
tischlerei-peise@gmx.de

BADE

AUSTOFFE

Hauptstraße 57 • 17375 Mönkebude
info@bade-baustoffe.de
Tel.: 039774 250-0 • Fax: 039774250-16

Frohe Ostern!

Stettiner Straße 52 • 17367 Eggenin

Telefon: 039779/20688
Fax: 039779/23495
Mobil: 0170/8107303
E-Mail: lange@hia-lange.de

*Erlebkam und sonstige
Preisangebote umherschauen!*

Frohe Ostern!

Heizung • Sanitär

LANGE

MKassler

Meisterbetrieb

Energie-Wellness-Heizung-Bäder-Fachinstallation
Öl-Gas-Holzanlagen und Camping-Gas-TÜV

24-Std.-Service: 0171-55 15 300

*Allen Kunden und
Geschäftspartnern
wünschen wir
ein frohes Osterfest.*

17367 Eggenin
Stettiner Str. 67
Tel.: (039779) 28215 • Fax: (039779) 29489 • m.kassler@1-online.de

R

Raumausstatter Lübeck

Neuenfelder Straße 22
17373 Ueckermünde
Tel. 03 97 71 1 / 2 78 02

*Wir wünschen unseren Kunden
und Geschäftspartnern ein festes
und gescheitertes Osterfest.*

Renovierungsservice - Just

Qualität • Preiswert • Zuverlässig

Axel Just
Torgelower Str. 10 b
17375 Liepgarten
0151/57426916

Frohe Ostern!

BESTATTUNGSHAUS WOLFF

Erd-, Feuer- & Seebestattungen • Überführungen
Erledigung aller Formalitäten • Bestattungsvorsorge
Sterbegeldversicherung • auf Wunsch Hausbesuche

Espelkamper Straße 12 • 17358 Torgelow
(03976) 43 31 83 Tag & Nacht, sonn- & feiertags

Spezial-Lexikon Immobilien

Verkauft, bevor der Nachbar es merkt

Suche Haus für kleine Familie mit
4 Zimmern

Mario Todtmann ☎ 03973 43 44 40

www.immobilienlexikon.de

Bestattungshaus Lewerentz

Bahnstraße 19 • 17378 Ferdinandshof

Erd-, Feuer- und Seebestattungen
Erledigung aller Formalitäten
Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten
Lokalität und Ausrichtung der Koffiziale

Tag und Nacht erreichbar Tel.: 039778/22915

LIEPGARTEN

Bürgermeister: Ernst Heidschmidt
Sprechzeiten: dienstags von 16.00 - 17.00 Uhr
 im Gemeindehaus (Ueckermünder Str. 51)
Tel.: 039771 23565 priv. 039771 25533
E-Mail: liepagora@web.de



Liepgartener Feuerwehr hält Rückblick auf das alte Jahr Insgesamt 12 Einsätze in 2012

Zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am 09. Februar hatte der Gemeindeführer, Stanley Raseck, alle Kameraden und Förderer der Liepgartener Wehr und Kameraden aus den benachbarten Wehren aus Ueckermünde, Torgelow-Holl und Grambin sowie weitere Gäste ins Vereinshaus eingeladen. In seinem Jahresbericht konnte Stanley Raseck auf eine rundum positive Arbeit aller Kameraden im vergangenen Jahr zurückblicken. Schwerpunkt waren natürlich die 12 Einsätze im zurückliegenden Jahr. Hier konnte die Wehr ihren hohen Stand der Einsatzbereitschaft, besonders bei den fünf Brandeinsätzen, unter Beweis stellen. Die Wehr wurde auch zur Beseitigung einer Ölspur alarmiert. Sie hatte zwei Einsätze, um die Folgen von Sturmschäden zu beseitigen, und zwei Einsätze am Deich, die durch Hochwasser verursacht waren. Zweimal allerdings rückte die Wehr auch wegen Fehlalarm aus.

Die Liepgartener Wehr hat zurzeit 39 Mitglieder, davon 13 Kameraden in der Einsatzabteilung, 5 in der Reserve, 7 Ehrenmitglieder und 4 Fördernde Mitglieder. Die Jugendfeuerwehr besteht derzeit aus 10 Mitgliedern.

Auch im vergangenen Jahr fand die Ausbildung regelmäßig statt. So traf sich die Einsatzabteilung insgesamt an 25 Ausbildungsbenden und die Jugendfeuerwehr zu 20 Ausbildungsnachmittagen. Viel Zeit nahm auch die Teilnahme an geforderten Lehrgängen, Übungen und Überprüfungen in Anspruch.

Hier erwähnte Stanley Raseck die Führungslehrgänge für sich und seinen Stellvertreter, Christian Wloch, die Ausbildung und Belastungsübung der Atemschutzgeräteträger, die Sprechfunklehrgänge, aber auch den Kurs zur Ablegung des Motorkettensägescheines.

Die Wehr nahm auch an vielen Veranstaltungen teil. So am Amtsfesttag in Lübs, am Tag der offenen Tür der Ueckermünder Wehr sowie zum Jubiläum der Wehr in Torgelow-Holl.

Einen großen Dank sprach Stanley Raseck der Gemeindevertretung für die Unterstützung bei der Beschaffung von notwendigem Gerät für die Atemschutzgeräteträger aus.

Zum Abschluss seines Berichtes bedankte sich der Gemeindeführer bei allen Anwesenden, bei seinen eigenen Kameraden für die Verlässlichkeit und Einsatzbereitschaft, bei der Gemeindevertretung für die jederzeit gewährte Unterstützung und bei der Amtsführung und den Gästen aus Ueckermünde, Grambin und Torgelow-Holl für die unkomplizierte und fruchtbringende Zusammenarbeit. Ein spezieller Dank galt Sebastian Wloch, seinem Stellvertreter, für dessen Umsichtigkeit und der Familie Rademacher für ihr fast 20-jähriges Engagement in der Jugendarbeit.

Auf so eine Freiwillige Feuerwehr können wir zu Recht stolz sein! Bürgermeister Ernst Heidschmidt dankte den Kameraden für ihre Einsatzbereitschaft.



Alle Teilnehmer (Gäste: Roland Till –Wehrführer Ueckermünde, Rainer Pelz-Wehrführer Grambin, Eckhard Metzloff-Wehrführer Torgelow-Holl)

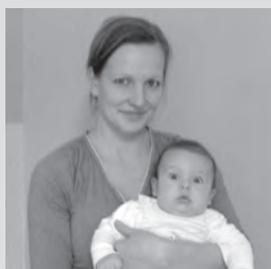


Dank an Kamerad Edgar Boesel für langjährige Arbeit als Kassierer

Gratulation



Christiane Fichtner überbrachte herzliche Geburtstagsglückwünsche der Gemeindevertretung an Frau E. Brett zum 85. Geburtstag.



Frau Harke zur Geburt ihres Sohnes Tristan

KITA lässt Ballon steigen

Bereits zu Jahresbeginn am 11. Januar ließen die Kinder der Gruppe von Astrid Rademacher drei Ballons mit Glückwunschkarten für das neue Jahr in die Lüfte steigen. Wohl keiner glaubte an eine Rückmeldung. Doch bereits wenige Tage später kam Post aus dem ca. 70km entfernten Altentreptow. Eine Familie fand die Karte auf einem nahegelegenen Feld, antwortete den Kindern und bedankte sich für die guten Wünsche für das neue Jahr. Ob als Nächstes eine Flaschenpost abgeschickt wird?

Kinder besuchen Bio Geflügelhof



Am 01. März besuchte Astrid Rademacher mit ihrer KITA-Gruppe den "Bio Geflügelhof Liepgarten GmbH". Nach einer kurzen Begrüßung durch Christopher Rühling ging es gleich zum ersten Stall. Hier gab es erste Informationen von Frau Neumann, Hühner waren zu sehen, die Futtersilos und die "Eier-Autobahn". Das ist ein Transportband von einem Stall zum anderen, mit dem die Eier zur Sortierung und Verpackung transportiert werden. Großes Interesse hatten die Kinder an der Sortier- und Verpackungsmaschine. Jedes Ei wird sortiert, erhält eine Stallnummer und wird anschließend verpackt. Das können bis zu 26.000 Eier am Tag sein, informierte Frau Geißler. Zum Abschluss gab es noch ein kleines Geschenk für die Kinder - natürlich ein paar Eier zum Bemalen für die Osterdekoration. Vielen Dank an alle, die diesen Ausflug möglich gemacht haben.

Fasching in der KITA



Am 21.02.2013 feierte die KITA "Uns Kinnerhus" Liepgarten Fasching. Auf dem Foto sind die Kinder und die Erzieherin Frau Rademacher zu sehen. Die Kinder sagen Danke für diesen schönen Tag.

Termine bitte vormerken:

- 31.03. 09.00 Uhr 5. Ostereierlauf mit dem Osterhasen (Treffpunkt am Apothekerberg)
- 31.03. 10.00 Uhr Oster-Brunch im Lindenhof (Voranmeldung erbeten)
- 01.04. 14.00 Uhr Floßfahrt mit Kaffeetafel und dem Lindenhof (Voranmeldung erbeten Tel.: 039771 27111 oder: 015112253856)
- 05.04. 19.00 Uhr Skatturnier mit Übergabe des Wanderpokales an den Sieger der Saison 2012/2013
- 26./27.04. Feierlichkeiten zu 85 Jahre FF Liepgarten und 10 Jahre Patenschaft mit der 1./ Panzerbataillon 413

Fest der Jubiläen:

Freitag, 26.4.: Tag der Patenschaft (Feldstraße)

17.00 Uhr: Strohkickerturnier
19.00 Uhr: Von Polka bis Pop- das Heeresmusikkorps spielt in der Egerländerbesetzung auf

Samstag, 27.4.: Tag der Feuerwehr

ab 9.45 Uhr Festumzug (Start: Parkplatz am Friedhof; Ende: Festplatz in der Feldstraße) mit Begrüßung und Erläuterungen des Zuges am Feuerwehrhaus in der Torgelower Straße, danach Festappell (Feldstraße), Erbsen aus der Gulaschkanone (Feldstraße)
nachmittags: Spiel und Spaß für jedermann,
abends: Tanz mit Einlagen
(an beiden Tagen noch Vieles mehr)

Wenn Sie unsere Feierlichkeiten finanziell unterstützen möchten, können Sie das auf folgende Weise tun: Sie überweisen den von Ihnen vorgesehenen Betrag auf das Konto: Amt am Stettiner Haff, Sparkasse Uecker-Randow, BLZ 15050400, K.-nummer: 3240000031, Verwendungszweck: FF-Jubiläum. (Oder Sie geben die Summe dem Bürgermeister, der diese für Sie bei der Amtskasse einzahlt.) In jedem Fall wird Ihnen eine entsprechende Bestätigung zugestellt!

Einmaliges Angebot (nur anlässlich des Festes):

Es besteht die Möglichkeit, auf Vorbestellung zum Preis von 13 Euro den eigens abgefüllten Jubiläumslikör (Wildbeere) zu erwerben. Das Getränk wird in einer Flasche (0,7 l) mit einem extra zu diesem Höhepunkt entworfenen Etikett mit speziellem Motiv angeboten. Bestellungen bitte bis 31.3. beim Bürgermeister oder bei Thomas Bauch-Kr. (Kompaniefeldwebel) abgeben.

Skatturnier am 01. März in Liepgarten

Am Freitag, dem 01. März, wurde im Vereinshaus das sechste und somit letzte Skatturnier um den Wanderpokal der Liepgartener Skatfreunde 2012/2013 ausgespielt. Nach 3 Runden gab es folgende Platzierungen:

1. Platz Marcel Schmidt aus Ueckermünde mit 2026 Punkten, den
 2. Platz belegte Harmut Kruse aus Altwarp mit 1886 Punkten, und den
 3. Platz belegte Herr Henke aus Mönkebude mit 1816 Punkten.
- Beim nächsten Skatturnier am 05.04.2013 werden der Wanderpokal und die Preise für die Plätze 2 – 5 übergeben.

Papiercontainer brennen wiederholt



Wiederholt wurden in den letzten Wochen Papiercontainer angezündet und die FF wurde zum Löschen alarmiert. So auch am 10. und 17. Februar. Nach wenigen Minuten war das Feuer zwar unter Kontrolle, doch die Wiederherstellung der Einsatzbereitschaft nimmt viel Zeit in Anspruch. So müssen zum Beispiel alle benutzten Atemschutzmasken zum Waschen, Desinfizieren und Verpacken nach Pasewalk gebracht und wieder abgeholt werden. Dieser Zeitansatz wird oft nicht gesehen, bedeutet aber eine zusätzliche Belastung für die Kameraden der Wehr.

LUCKOW-RIETH

Tel. für Luckow: 039775 26880
 Tel. für Rieth: 039775 20855
 E-Mail: hschweby@t-online.de

Bürgermeisterin: Hannelore Schwemeyer
 Sprechzeiten: jeden ersten Montag im Monat
 16.00 - 17.00 Uhr in Luckow (alte Feuerwehr)
 jeden letzten Montag im Monat
 16.00 - 17.00 Uhr in Rieth (in der Feuerwehr)

**Luckower zum Arbeitsbesuch in Tanowo**

Wie bereits im Februar 2012 fand auch jetzt am 23.02. das Arbeitstreffen der Vereine und Gemeindevertretungen von Luckow und der polnischen Patengemeinde Tanowo statt.

Diesmal fuhren wir nach Tanowo, denn diese Arbeitstreffen zu Beginn des Jahres finden immer abwechselnd in den Partnergemeinden statt. Wie immer wurden wir sehr herzlich und familiär empfangen. Und dann ging es auch gleich zur Sache. Über die Zusammenarbeit des Jahres 2012 wurde Bilanz gezogen und festgestellt, dass es eine sehr aktive Partnerschaft ist. Dann wurden die Termine der wichtigsten Veranstaltungen nochmals abgestimmt und teilweise geändert um einen gegenseitigen Besuch zu ermöglichen. Die Kindergartenkinder werden sich wieder gegenseitig besuchen im Mai und Juni, außerdem können die Kinder aus Luckow am Kindertag am 25. Mai in Tanowo teilnehmen und Kinder aus Tanowo werden am 1. Juni zum Feiern nach Luckow kommen. Abgesprochen wurden auch die sportlichen Aktivitäten anlässlich des „Tanowo – Tages“ und die Wettkampfteilnahme der Feuerwehren. Schwerpunkt war natürlich die Absprache zum 1. Deutsch-Polnischen Sport- und Vereinsfestes am 10. August in Luckow. Dazu wird es noch weitere Treffen geben. Nach dem offiziellen Teil wurden während der Kaffeetafel private Gespräche geführt, aber auch viele Fragen zur Gemeindestruktur und Finanzierung von verschiedenen Vorhaben gestellt. Es wurde festgestellt, dass es doch viele Unterschiede gibt. Während der Gespräche hatten die Dolmetscherinnen Frau Michaluszko und Frau Friedrich viel zu tun, wir bedanken uns für ihren Einsatz. Natürlich werden sie das ganze Jahr gefordert sein, denn es wird wieder eine aktiv gelebte Partnerschaft zwischen den Gemeinden geben.

Jahreshauptversammlung der Feuerwehr Luckow

Die Kameradinnen und Kameraden der FFW Luckow trafen sich am 9. Februar zur Jahreshauptversammlung im Dorfgemeinschaftshaus. Der Versammlungsleiter, Kamerad Stephan Behrendt, begrüßte als Gäste die Bürgermeisterin H. Schwemeyer, den Kreiswehrführer Marco Stange, stellv. Amtswehrführer Jan Schröder, Ordnungsamtsleiterin Frau Sens, Kameraden der Feuerwehr aus der Patengemeinde Tanowo und Patrick Dahlemann.

Wehrführer Heinz Krüger verlas den Rechenschaftsbericht des Jahres 2012. Schwerpunkt dabei war der Ausbildungsstand und die Einsätze u.a. der Hochwassereinsatz in Rieth und die Löscheinsätze in Uecker-münde, Rieth und Luckow. Franco Genseburg, Leiter der Schalmeienkapelle Luckow, gab einen Überblick über die Auftritte der Kapelle im vergangenen Jahr. Den Bericht der Jugendfeuerwehr verlas in Vertretung der Jugendwartin der Kamerad Martin Balz. Die Jugendfeuerwehr Luckow hatte ein aufregendes Jahr 2012 – nicht nur Ausbildung und Ausscheidung galt es zu bewältigen, absoluter Höhepunkt war das Jugendcamp der Jugendfeuerwehren des Amtes „Am Stettiner Haff“ in Luckow.

In den Grußworten der Gäste wurde den Kameraden der FFW Luckow gedankt für ihre ständige Einsatzbereitschaft und aktive Mitgestaltung des Dorflebens. Von den Kameraden wurde mit Spannung verfolgt, welche Aussagen es zum Stand der Anschaffung des neuen Feuerwehrautos gibt.

Zum Abschluss wurde Katrin Straat wieder aufgenommen in die Einsatzabteilung und als neues Mitglied in der Ehrenabteilung wurde Ramona Neumeister begrüßt.

Einladung zum Wiedersehen, Kennenlernen und Klönen in Rieth

Der Dorfverein „Rieth am See e. V.“ lädt Mitglieder, Anwohner, Freunde und Besucher ein, in fröhlicher Runde am Osterfeuer zu klönen, Kaffee und Kuchen zu genießen und den Stepkes dabei zuzusehen, wie sie nach der ein oder anderen Überraschung suchen. Am Sonnabend, 30.03. ab 15.00 Uhr beginnt der gemütliche Nachmittag am Riether Strand. Zu dieser Zeit entfacht die FFW Rieth das traditionsreiche Osterfeuer. Die Mitglieder des Dorfvereins hoffen auf gutes Wetter und freuen sich auf zahlreiche Gäste.

**Veranstaltungstipps in Luckow****Osterfeuer am 30.03.2013**

Die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr laden ganz herzlich zum diejährigen Osterfeuer ein.

Treff ist um 17.30 Uhr auf dem Luckower Dorfplatz.

Für das leibliche Wohl ist natürlich gesorgt.

**"Dorfsnack" in der "Alten Feuerwehr"**

Großer Beliebtheit erfreut sich mittlerweile der Luckower Dorfsnack besonders bei vielen Frauen des Dorfes.

Beim nächsten Treff am 15.03. um 18.30 Uhr geht es um das Thema "Pimp my Ostergeschirr" mit Frau Siedl.



Karnevalsclub Luckow e.V.

Sehr geehrte Damen und Herren!

Ein ereignisreiches Jahr liegt vor unserem Karnevalsclub Luckow e.V. - er kann in diesem Jahr bereits seinen 40. Geburtstag feiern. Vielleicht haben Sie davon schon in der Presse gelesen. Viel ist im Laufe der Jahre geschehen, viele Auftritte liegen hinter uns, es gab Höhen und Tiefen - aber immer ging es weiter. Aus diesem Grund möchten wir unseren Ehrentag in entsprechender Form begehen, den Dank an ehemalige und jetzige Mitglieder aussprechen, all denen danken, die uns immer unterstützt haben. Natürlich möchten wir die Möglichkeit nutzen, den Karnevalsclub vorzustellen und neue und vor allem junge Mitglieder gewinnen.

Geplant ist unsere Jubiläumsfeier im Rahmen des 1. Deutsch-Polnischen Sport- und Vereinsfestes am Sonnabend, den 10. August 2013, auf dem Sportplatz in Luckow. Es wird einen Festumzug durch die Gemeinde geben, Eröffnung und Programm im Festzelt, Fußballspiel, sportliche Spiele, Kinderbeschäftigungen, Händlmarkt, Tombola und am Abend Tanz mit der Partyband „Ohrwurm“.

Bei der Organisation und Durchführung helfen uns alle ortsansässigen Vereine, Organisationen und Institutionen sowie natürlich die Gemeinde selbst und das alles ehrenamtlich. Finanziell sind wir aber auf die Unterstützung vieler angewiesen, wenn auch ein Antrag auf Förderung aus Interreg IV-Mitteln gestellt wurde - nicht alle Kosten sind förderfähig und auch der Eigenanteil muss aufgebracht werden. Deshalb bitten wir Sie um finanzielle Hilfe nach Ihren Möglichkeiten. Uns helfen einmalige Geldspenden, aber auch über Dauersponsoren für den Karnevalsclub freuen wir uns. Für die Zuwendung erhalten Sie eine Spendenbescheinigung und die Sponsoren werden entsprechend veröffentlicht. Bei Bereitstellung des entsprechenden Materials kann auch eine Werbung auf dem Gelände des Sportplatzes erfolgen. Vielleicht können Sie uns auch mit Preisen unterstützen - der Erlös wird der Jugendförderung und damit unseren „Tanzenden Funken“ zur Verfügung gestellt. Wir bedanken uns für Ihre Unterstützung und möchten Sie schon jetzt für den 10.08.2013 herzlichst einladen.

Mit freundlichem Gruß

Marianne Neuenfeldt
Vorsitzende

Kontoinhaber: Karnevalsclub Luckow e.V.
Bankverbindung: Sparkasse Uecker-Randow
Bankleitzahl: 15050400 Kontonummer: 3210003458
Kennwort: Vereinsfest Luckow



Neues aus der Kita "Pustewind" Luckow

Winterfest

Eine Schneeballschlacht im Gruppenraum war unser Motto für das Winterfest in unserer Kita. Die Herstellung der selbst geformten Zeitungsballer war für die kleinen Fingerchen ganz schön anstrengend. Sie brachte uns aber jede Menge Spaß, alle Kinder haben gelacht und sich gegenseitig "eingeseift".



Beim Herstellen von Schneeschaum mit Seife, Schwamm und Wasser waren alle Kinder eifrig bei der Sache. Die Finger-Bilder, die wir in den Schnee gemalt haben wurden in einer Foto-Ausstellung verwirgt.

Alles was rollt und fliegt, so heißt unser neues Projekt.

In den nächsten Wochen dreht sich alles um die Bewegung. Kinder bewegen sich gerne und viel. Sie erschließen sich ihre Umwelt durch Bewegung. Auch Dinge bewegen sich! Gemeinsam mit unseren Kindern wollen wir Dinge erforschen, die rollen, kullern oder sich auf andere Weise bewegen.



Wir freuen uns auf eine bewegte Zeit in unserem Kindergarten.

Singen, tanzen, tachen - Faxen machen!

Bunt angemalt und mit vielen schicken Kostümen feierten wir unseren traditionellen Kinderfasching. Es wurde gesungen, getanzt und gelacht und viele lustige Spiele gemacht.



Frau Holle hat mit viel Schnee unser Dorf verzaubert. Schnell sind die Schlitten vom Boden geholt und alle Kinder wandern dick eingemummelt zum Rodelberg zum Winter-Rodel-Vergnügen.

LÜBS

mit den Ortsteilen
Annenhof, Heinrichshof
und Millnitz

Bürgermeister: Siegfried Wanke
Sprechzeiten: dienstags von 16.00 - 18.00 Uhr
im Gemeindezentrum
Tel.: 039777 26722
E-Mail: si-wanke@t-online.de



Bekanntmachung der Gemeinde Lübs

Bekanntmachung des Aufstellungsbeschluss für den Bebauungsplan Nr. 2/2012 „Freiflächenphotovoltaikanlage entlang der Bahnlinie in der Gemarkung Heinrichshof“

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Lübs hat in ihrer Sitzung am 28.01.2013 beschlossen, für das Gebiet im Süden der Gemeinde Lübs, gelegen westlich der B109 und angrenzend an die Bahnlinie Berlin – Stralsund, die Flurstücke 2 tlw. und 14/1 tlw. der Flur 10 der Gemarkung Heinrichshof und die Flurstücke 17/1 tlw., 23 tlw. und 24/3 tlw. der Flur 13 der Gemarkung Heinrichshof betreffend, den Bebauungsplan Nr. 2/2012 „Freiflächenanlage entlang der Bahnlinie in der Gemarkung Heinrichshof“ aufzustellen.

Die Grenze des Geltungsbereichs des Bebauungsplans ist in dem nachstehenden (nicht maßstäblichen) Plan durch eine unterbrochene dicke schwarze Linie gekennzeichnet.

Mit der Aufstellung des Bebauungsplans sollen die planungsrechtlichen Voraussetzungen für die Errichtung einer Photovoltaikanlage im Außenbereich der Gemeinde Lübs geschaffen werden.

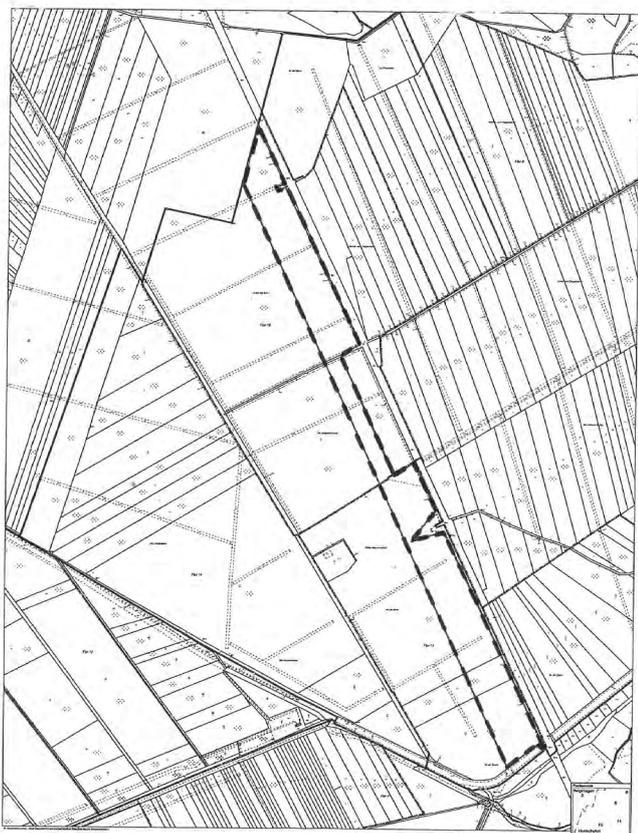
Die frühzeitige Öffentlichkeitsbeteiligung erfolgt im Rahmen einer Gemeindevertretersitzung.

Dieser Beschluss wird hiermit bekannt gemacht.

Wanke
Bürgermeister



Auszug aus dem Katasterkartenwerk
Landkreis Vorpommern-Greifswald
Gemarkung: 134168 / Heinrichshof



--- Geltungsbereich des Bebauungsplans Nr. 2/2012
„Freiflächenphotovoltaikanlage entlang der Bahnlinie in der Gemarkung Heinrichshof“

In Lübs wurde neue Wehrführung gewählt

Nachdem Gemeindeführer Günter Auras aus Altersgründen sein Amt niederlegen muss und der stellv. Wehrführer Jürgen Gröschl zum Anfang des Jahres die Funktion des Amtswehführers übernahm, wurde am 16. Februar eine neue Wehrleitung gewählt.

Zur Kandidatur als Gemeindeführer stellte sich Kamerad Markus Gröschl und als Stellvertreter sein jüngerer Bruder Andreas Gröschl.

Einstimmig erhielten Sie für diese Funktionen das Vertrauen von den 23 anwesenden Mitgliedern der Lübser Wehr das Vertrauen.

Die Kameradinnen und Kameraden, die alte Wehrführung sowie der Bürgermeister wünschen sich, dass das Bruderduo in all ihren Entscheidungen stets eine glückliche Hand hat.



Termine 2013

25.05.2013: Kirchenkino -Die Heiden von Kummerow, anschließend Champions League Finale in Ossips Scheune

01.06.2013: Kindertag

14.09.2013: Erntefest

26.10.2013: Mühlenabend

„Werkstatt für Musik“ für Instrument und Chor

23.11.2013: Heimatabend – „Wie war das damals?“

15.12.2013: Weihnachtssingen in der Mühle

Weitere Informationen unter www.dorfclub-luebs.de

DCL bestätigt Vorstand

Am 28.02.2013 fand die Jahreshauptversammlung des Dorfclub Lübs e.V. statt. Der Vorstand nutzte die Gelegenheit, sich bei den Mitgliedern für das große Engagement und die Zuverlässigkeit bei der Planung und Durchführung von Veranstaltungen zu bedanken. Im Bericht des Vorstandes wurde eine breite Akzeptanz in der Gemeinde und darüber hinaus festgestellt. Sehr erfreulich ist die finanzielle Unterstützung des Vereins durch private und gewerbliche Partner. Die Zusammenarbeit mit den Vereinen und Verbänden vor Ort ist zur Selbstverständlichkeit geworden. So können die Einwohner und Gäste der Gemeinde Lübs auch im Jahr 2013 wieder einiges vom DCL erwarten. In der Versammlung wurde der Vorstand gewählt und bestätigt.

MEIERSBERG

Bürgermeister: Gerhard Seike
Sprechzeiten: dienstags von 17.00 - 19.00 Uhr
 im Gemeindehaus (Dorfstraße 63)
Tel.: 039778 20287
E-Mail: gerhardseike@t-online.de



Papilio- Kindertagesstätte „Regenbogen e.V.“

Die 5. Jahreszeit

Jedes Jahr zur selben Zeit, feiern wir die Faschingszeit.
 Am 14.02., am Valentinstag, war es dann soweit.

Bunte Kostüme und laute Musik - tanzen, singen und lachen vor Glück.

Am 15.02. ruhten wir uns aus - Pyjampaparty feierten wir im Haus.

Wir wohnten in Höhlen- aber schlafen wollten wir nicht, denn die Taschenlampen gaben uns Licht.

Die Kinder und Erzieherinnen



Am Ostersonntag (30.03.2013) ist was los in Meiersberg!

4. Osterolympiade

Um 15 Uhr beginnt die Osterhasenolympiade in Meiersberg



Der Osterhase lädt alle Einwohner und Gäste wieder ein an dem tollen Event teilzunehmen. Rund um den Spielplatz werden verschiedene Highlights geboten.

An interessanten Stationen muss Geschick und Können bewiesen werden. Jedes teilnehmende Kind, welches mit einem Laufzettel den Osterparcours absolviert hat, erhält bei der Siegerehrung um 17 Uhr einen Preis.



Osterfeuer

Nach dem sich die Kinder „ausgetobt“ haben, wird um 17 Uhr das Osterfeuer durch die Freiwillige Feuerwehr entzündet. Bei musikalischer und gastronomischer Umrahmung kann was für Leib und Seele getan werden. Ob Bratwurst verzehrt oder Eierlikör getrunken wird - gute Laune ist Pflicht! Für warme Temperaturen wird das Feuer sorgen.



Das Organistorenteam dankt ganz besonders der Freiwilligen Feuerwehr und der Gaststätte „Zum Ochsen“ für die Unterstützung. Wir freuen uns auf Ihr Erscheinen!

Eltern haften für Ihre Kinder

Meiersberger Blaskapelle wurde vor 40 Jaren gegründet



Weihnachten 1973

Am 28.01.1973 gab es die 1. Zusammenkunft von 18 Meiersberger Kindern. Unter der Leitung von Franz Ehlert wurde eine Kinder- und Jugendblaskapelle gegründet, die schon wenige Monate danach von sich reden machte.

Seit 1975 gehörten sie dem Musikkorps Neubrandenburg an und spielten seit dieser Zeit zu vielen Großveranstaltungen im gesamten DDR-Gebiet, wie z.B. in Berlin, Dresden, Rostock Schwerin und Neubrandenburg.

Mit viel Ausdauer hielt Franz Ehlert die Truppe zusammen, der noch mit über 80 Jahre das Zepter in der Hand hatte und selbst mitspielte. Erfreulich ist, dass die Meiersberger Blaskapelle nach 40 Jahren immer noch ein beliebter Klangkörper in der Region ist.

MÖNKEBUDE

Bürgermeister:
Sprechzeiten:

Detlef Schultz
dienstags von 16.00 - 17.30 Uhr
im Gemeindehaus (Am Kamp 13)

Tel.:
E-Mail:

039774 20323
detlef.schultz-moenkebude@web.de



Eisparty war voller Erfolg



Es ist bereits eine Tradition, dass in den Wintermonaten im Mönkebuder Hafen eine Eisparty stattfindet und die Ueckermünder "Icebo-ders" ins kalte Wasser steigen. Viele Besucher aus der Region kamen am 10. Februar nach Mönkebude, um bei diesem Spektakel dabei zu sein. Passend zur Faschingszeit bestiegen die meisten Badelustigen kostümiert das kühle Nass.

Stettiner Haff wirbt mit Ferien am Meer

Ferien am Meer

HavelPark DALLGOW
Riesengroß, viel los!

DIE URLAUBSMESSE
15. und 16. März
www.ferienammeer.eu

Am 15.-16.03.2013 veranstaltet der Havelpark Dallgow (Berliner Raum) eine Reisemesse im Einkaufscenter. Der Fremdenverkehrsverein Mönkebude wird an diesen Tagen für die Region Stettiner Haff werben. Unter dem Motto: Urlaub in den Bergen – Ferien am Meer – Holiday in the City - ist sicher für jeden Gast etwas dabei. Wir hoffen, dass viele interessierte Gäste unseren Messestand besuchen, um sich über unsere Region zu informieren und ihren nächsten Urlaub bei uns zu verbringen.

Bekanntmachung der Gemeinde Mönkebude

Bekanntmachung des Aufstellungsbeschluss für den Bebauungsplan 3/2013 „Mönkebude Strandpark“

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Mönkebude hat in ihrer Sitzung am 31.01.2013 beschlossen, für das Gebiet des Strandparks, die Flurstücke 1221/9 tlw.: 1221/10 tlw.; 441/1 tlw.; 441/2 tlw.; 442/1 tlw.; 442/2; 443; 444 tlw.; 448; 449/3; 449/4 tlw. 449/5 und 459/3 der Flur 1 der Gemarkung Mönkebude betreffend, den Bebauungsplan 3/2013 „Mönkebude-Strandpark“ aufzustellen.

Die Grenze des Geltungsbereichs des Bebauungsplans ist in dem nachstehenden (nicht maßstäblichen) Plan durch eine unterbrochene dicke schwarze Linie gekennzeichnet.

Mit der Aufstellung des Bebauungsplans sollen die Voraussetzungen für eine weitere Bebauung und die touristische Aufwertung des Bereichs des Strandparks geschaffen werden.

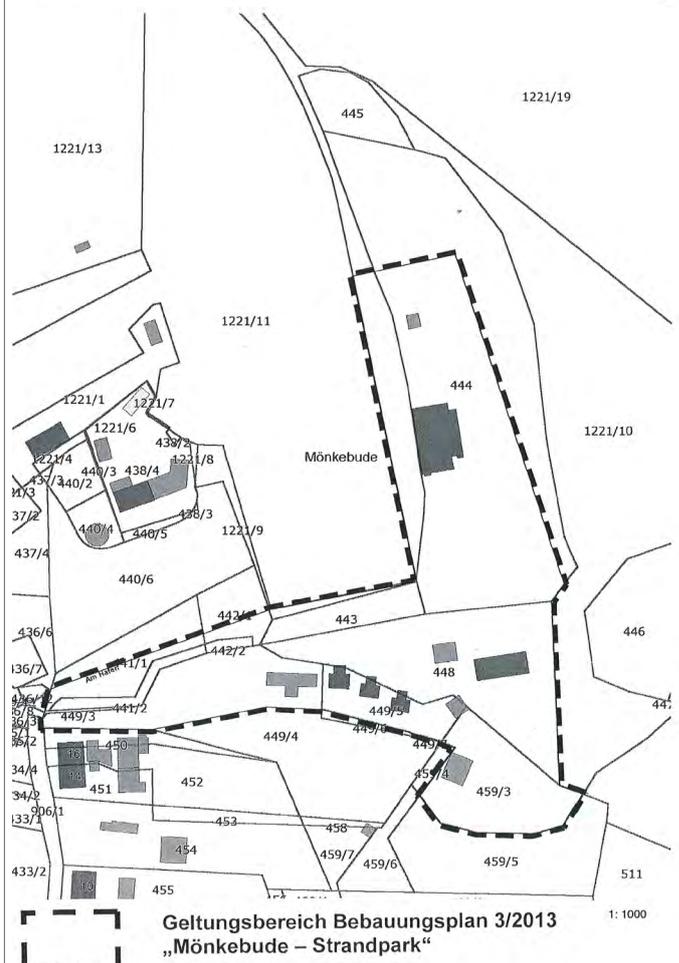
Mit der Ausarbeitung des Planentwurfs sind die Architekten für Stadtplanung Schütze & Wagner aus Neubrandenburg beauftragt. Die frühzeitige Öffentlichkeitsbeteiligung erfolgt im Rahmen einer öffentlichen Gemeindevertretersitzung.

Dieser Beschluss wird hiermit bekannt gemacht.

Schultz
Bürgermeister



Auszug aus der Flurkarte, Flur 1, Gemarkung Mönkebude



VOGELSANG- WARSIN

Bürgermeister: Ingo Grönow (amtierend)
Sprechzeiten: donnerstags von 16.30 - 18.00 Uhr
 im Dorfgemeinschaftshaus (Ahornweg 1)
Tel.: 039773 20327



Neujahrsempfang 2013 und feierliche Verabschiedung des Bürgermeisters

Der Saal des Dorfgemeinschaftshauses in Vogelsang-Warsin war bestens besucht am Abend des 25. Februar. Etwa 95 Gäste nahmen an der Doppelveranstaltung teil und waren sich einig, einen würdigen, teils emotionalen und insgesamt sehr warmherzigen Abend erlebt zu haben. Durch den krankheitsbedingten Ausfall des stellvertretenden Bürgermeisters Ingo Grönow, der nun seit dem 1. März als amtierender Bürgermeister der Gemeinde fungiert, musste der scheidende Bürgermeister doppelt ran.

Das Baugeschehen in der Gemeinde Vogelsang-Warsin war im Jahr 2012 das bestimmende Thema im Dorf und mit der nun fertig gestellten Ortsdurchfahrt der Landesstraße ist auch Dank der guten Arbeit der Firma UTS, in der Haffgemeinde ein großer Schritt nach vorn zur Verbesserung der Lebensqualität gelungen. Die Arbeiten am Abwassernetz werden in der Ortslage Warsin in 2013 zu Ende geführt und die Gemeinde möchte bis zum Jahresende das Multiple Haus in einem Gebäude der ehemaligen Schule in Betrieb nehmen. Auch das Strandfest wirft seine Schatten voraus, dass mittlerweile 29. Fest wird am 19. und 20. Juli veranstaltet.

Neben dem Rückblick auf das Jahr 2012 sowie der Vorschau auf das begonnene Jahr vermochte es Gerd Walther mehr als einmal die Gäste des Abends auch zum Lachen zu bringen, baute er in seine Abschiedsrede auch Amüsantes aus den Jahren seines Wirkens in der Gemeinde ein. Gleich mehrere Redner nutzten nach der offiziellen Laudatio durch Eleonore Kunzmann die Chance und verabschiedeten Gerd Walther nach 23 Jahren als Gemeindevertreter und den vergangenen 9 Jahren davon als Bürgermeister der Haffgemeinde. Seit dem 1. März ist Gerd Walther nun Bürgermeister der Stadt Ueckermünde, der Gemeinde geht er indes dennoch nicht verloren, wird er doch künftig als sachkundiger Einwohner weiter im Bauausschuss der Gemeinde mitarbeiten.

Bei den Bürgern der Gemeinde, den Gemeindevertretern und auch den Ehrenamtlern in den Vereinen bedankte sich Gerd Walther für die hervorragende Zusammenarbeit und wünschte sich schließlich, dass seinem Nachfolger dieselbe Unterstützung zuteil wird, wie auch er sie erleben durfte. Grüße und ein abschließendes Dankeschön gingen ebenfalls an die Nachbargemeinden, allein 5 Bürgermeister waren als Gäste angereist, sowie die Mitarbeiter der Stadtverwaltung Eggesin.



Letztmalig hielt Bürgermeister Gerd Walther seine Rede unter der Gemeindefahne.



In das Programm des Frauenchors Luckow betete Lieselotte Schulz sehr persönliche Worte des Abschieds für den Bürgermeister ein.



Gemeindevertreter und Ausschussmitglieder verabschiedeten Gerd Walther.



Auch Luckows Bürgermeisterin Hannelore Schwebmeyer ergriff das Wort. Und das wie so oft auch mit einem Zwinkern.



Die herzliche Laudatio für den scheidenden Bürgermeister hielt Eleonore Kunzmann.



Gemeinsam stießen alle Besucher auf die Gemeinde und ihren Bürgermeister an.



Der Frauenchor Luckow umrahmte die Veranstaltung kulturell mit Gesang und Wort.

Die Evangelische Kirchengemeinde Ahlbeck

zuständig für Ahlbeck, Altwarp, Eggesin mit Hoppenwalde, Hintersee, Luckow mit Rieth und Vogelsang-Warsin

Dorfstraße 8, 17375 Ahlbeck Tel. 039775/20213 - Fax 039775/26730

e-mail: ahlbeck@pek.de - Konto-Nummer: 335008224, bei der Sparkasse Uecker-Randow, BLZ 15050400

Rückblick: Kindertag

Kaum zeigt sich die Frühlingssonne die ersten Tage am Himmel, geht es wieder bunt und fröhlich zu beim Kindertag in Ahlbeck. Was sich in unserem Leben verändert: Aus dunkel wird hell, aus schwarz wird bunt, aus klein wird groß – viele kleine Veränderungen galt es zu entdecken. Jesu Geschichte, das Gleichnis vom Senfkorn, stand im Mittelpunkt dieses Kindertages. In gewohnter Weise ist er bunt und fröhlich mit einem Gottesdienst zu Ende gegangen.



Rückblick: Weltgebetstag

Frankreich – dieses Land und seine Menschen standen beim Weltgebetstag Mittelpunkt. Mit dem Motto „Ich war fremd und ihr habt mich aufgenommen“ waren dabei besonders die schwierigen Lebensumstände von Migrantinnen im Blick. Liebevoll vorbereitet wurde dieser Abend von Frauen aus allen Bereichen der Kirchengemeinde. Allen ein herzliches Dankeschön.



Am Gründonnerstag,

den 28. März, laden wir Sie ab 19.00 Uhr zum Tischabendmahl in den Gemeinderaum Ahlbeck ein. Diese besondere Form des Abendmahls wird in meditativer Form an Tischen sitzend gefeiert. Das Abendmahl ist verbunden mit einem kleinen Imbiss und erinnert damit in besonderer Weise an Jesus: An dem Tag vor seinem Tod hat er mit seinen Freunden zusammen gesessen, gegessen und das erste Abendmahl mit ihnen gehalten. Die Termine der Gottesdienste an Karfreitag und Ostersonntag entnehmen Sie bitte der Tabelle.

Gottesdienste ab Ostern

Mit Ostern endet die Winterpause in Luckow und Rieth. Die Gottesdienste finden dann wieder zu den gewohnten Zeiten statt: Eggesin und Ahlbeck jeweils 9.30 Uhr, Hintersee, Luckow und Rieth jeweils 10.45 Uhr. Sollten Gottesdienste zu anderen Zeiten stattfinden, weisen wir (wie auch jetzt) in gewohnter Weise im Amtsblatt und den Schaukästen darauf hin.

Leider haben sich die Bauarbeiten in Altwarp verzögert. Daher finden dort zunächst keine Gottesdienste statt. Sobald der Gemeinderaum fertiggestellt ist, werden die Gottesdienste auch dort wieder monatlich stattfinden können. Wir hatten uns mit den Altwarpern ja auf diese Regelung verständigt.

Termine:

| Immer montags | 18.30 Uhr bis 19.30 Uhr Singekreis | Alte Fachwerk-kirche Eggesin |
|---------------|--|------------------------------|
| 11. März | 15.00 Uhr Seniorenkreise Ahlbeck/Hintersee | Pfarrhaus Ahlbeck |
| 13. März | 9.00 -11.00 Frauenfrühstück | Alte Fachwerk-kirche Eggesin |
| 13. März | 15.00 - 17.00 Uhr Seniorenkreise Eggesin | Alte Fachwerk-kirche Eggesin |
| 14. März | 14.30 Uhr Seniorenkreise Altwarp | Gruppenraum der Kommune |
| 17. März | Gottesdienste: 9.30 Uhr in Ahlbeck | Kirche Ahlbeck |
| | 10.45 Uhr in Hintersee | Kirche Hintersee |
| 19. März | 20.00 Uhr Gesprächskreis | Pfarrhaus Ahlbeck |
| 21. März | 17.00 -18.00 Uhr „Bibelteilen“ | Kirche Hintersee |
| 27. März | 9.00 -11.00 Frauenfrühstück | Alte Fachwerk-kirche Eggesin |
| 27. März | 15.00 - 17.00 Uhr Seniorenkreise Eggesin | Alte Fachwerk-kirche Eggesin |
| 28. März | Gründonnerstag: 19.00 Uhr Tischabendmahl | Pfarrhaus Ahlbeck |
| 29. März | Karfreitags-Gottesdienste, jeweils mit Abendmahl: 9.30 Uhr in Eggesin | Alte Fachwerk-kirche Eggesin |
| | 11.00 Uhr in Hintersee | Kirche Hintersee |
| | 14.00 Uhr in Rieth | Kirche Rieth |
| 31. März | Ostergottesdienste in traditioneller Form: 9.30 Uhr in Ahlbeck | Fachwerkkirche Ahlbeck |
| | 11.00 Uhr in Luckow | Kirche Luckow |
| 5. April | 18.00 Uhr Taufkurs für Erwachsene (3. Einheit) | Alte Fachwerk-kirche Eggesin |
| 7. April | Gottesdienste: 9.30 Uhr in Ahlbeck | Fachwerkkirche Ahlbeck |
| | 10.45 Uhr in Hintersee | Kirche Hintersee |
| 8. April | 15.00 Uhr Seniorenkreise Ahlbeck/Hintersee | Pfarrhaus Ahlbeck |
| 10. April | 9.00 -11.00 Frauenfrühstück | Alte Fachwerk-kirche Eggesin |
| 10. April | 15.00 - 17.00 Uhr Seniorenkreise Eggesin | Alte Fachwerk-kirche Eggesin |
| 11. April | 14.30 Uhr Seniorenkreise Altwarp | Gruppenraum der Kommune |
| 12.-14. April | Konfirmandenkurs – Thema: Abendmahl | Alte Fachwerk-kirche Eggesin |
| 14. April | Zentraler Gottesdienst: 10.00 Uhr in Eggesin (Gottesdienst mit der Kirchengemeinde Ueckermünde-Liepgarten, dort keine Gottesdienste) | Alte Fachwerk-kirche Eggesin |
| 18. April | 17.00-18.00 Uhr „Bibelteilen“ | Kirche Hintersee |

Evangelische Kirchengemeinde Ueckermünde-Liepgarten

Die Veranstaltungen in Liepgarten sind mit der Ortsbezeichnung „Kirche in Liepgarten“ versehen, alle weiteren finden in Ueckermünde statt.

Besonderes

Passionsmusik: Donnerstag, 28.03.2013, 19 Uhr, Kirche in Liepgarten
Musik und Texte zum Gründonnerstag
Corona-Ensemble, Pastorin Dorothea Büscheck

Gottesdienste

Sonntag, 17.03.: 10 Uhr Regionaler Kreuzweggottesdienst, Kirche in Mönkebude
Sonntag, 24.03.: 10 Uhr Gottesdienst, Kreuzkirche
Karfreitag, 29.03.: 10 Uhr Abendmahlsgottesdienst St. Marienkirche
15 Uhr Abendmahlsgottesdienst Kirche in Liepgarten
Ostersonntag, 31.03.: 10 Uhr Familiengottesdienst mit Taufe, Kreuzkirche, anschließend Osterfrühstück und Ostereiersuchen
Ostermontag, 01.04.: 10 Uhr Gottesdienst, St. Marienkirche
Sonntag, 07.04.: 10 Uhr Abendmahlsgottesdienst St. Marienkirche
Sonntag, 14.04.: 10 Uhr Regionaler Gottesdienst mit den Konfirmanden, Fachwerkkirche Eggesin
Sonntag, 21.04.: 10 Uhr Gottesdienst, St. Marienkirche
Gottesdienst im Seniorenzentrum (Am Tierpark 6)
Donnerstags, 10:30 Uhr, im großen Tagesraum neben dem Eingang

Musikalisches

Flötengruppe I (Kinder – Anfänger): Donnerstags, 15.15 Uhr, Pfarrhaus, Schulstr. 21, Leitung: A. Schulz
Flötengruppe II (Kinder): Donnerstags, 16.15 Uhr, Pfarrhaus, Schulstr. 21, Leitung: A. Schulz
Flötengruppe für Kinder und Erwachsene: Donnerstags, 16.45 Uhr, Pfarrhaus, Schulstr. 21, Leitung: A. Schulz
Kirchenchor: Dienstags, 19.30 Uhr, Kreuzkirche, Leitung: A. Schulz

Thematisches

Kindertag: 23.03.2013, 10-14 Uhr, Kreuzkirche
Sonnabend, 20.04.2013, Fahrt zum regionalen Kindertag in Penkun
Anmeldung bitte bis spätestens 10.04. im Pfarramt!
Konfi-Kurs: 12.-14.04.2013, Konfirmandenwochenende
Fachwerkkirche Eggesin
Frauenfrühstück: Mittwoch, 24.04.2013, 9 Uhr, Kreuzkirche
Bibelgesprächskreis: Dienstags (14-täglich), Termine: 12.03., 26.03. und 09.04.2013, 14.30 Uhr, Kreuzkirche
Nachmittag für Senioren und Körperbehinderte:
Mittwoch, 27.03.2013, 14:30 Uhr, Kreuzkirche
Die Mitarbeiter der Kirchengemeinde erreichen Sie wie folgt:
Pfarrerin S. Leder und Pfarrer St. Leder: Belliner Str. 38,
Tel.: 039771/23463 E-Mail: ueckermuende@pek.de
Kirchenmusikerin A. Schulz: zu den Bürozeiten unter 039771/23267
Das Gemeindebüro in der Schulstr. 21 ist geöffnet:
Montag bis Donnerstag: 08-12 Uhr / Dienstag: 14-17 Uhr
Tel.: 039771/23267 / Fax.: 039771/23270

Ev. Kirchengemeinden Altwigshagen, Leopoldshagen & Mönkebude

Evangelisches Pfarramt - Dorfstr. 46 - 17375 Leopoldshagen - Pfarrer Rainer Schild
Tel.: 039774-20247 – Fax: 039774-29953 – E-Mail: st.petri-moenkebude@online.de

Gottesdienste und Gemeindeveranstaltungen im Februar & März 2013

REGIONALGOTTESDIENST ZUR PASSIONSZEIT
Sonntag – 17. März 2013 – 10.00 Uhr
Kreuzweg-Gottesdienst in der St. Petri-Kirche Mönkebude

Leopoldshagen

Karfreitag – 29. März – bereits 09.00 Uhr
Abendmahlsgottesdienst im B.-v.-Scheven-Haus

Mönkebude

Sonntag Judica – 17. März – 10.00 Uhr
Regionalgottesdienst in der St. Petri-Kirche
Karfreitag – 29. März – 10.30 Uhr
Abendmahlsgottesdienst in der St. Petri-Kirche

Lübs

Karfreitag – 29. März – 14.00 Uhr
Gottesdienst mit Abendmahl in der Dorfkirche

Altwigshagen

Gründonnerstag – 28. März – 18.00 Uhr
Gottesdienst mit Abendmahl im Pfarrhaus

REGELMÄSSIGE VERANSTALTUNGEN IN DEN GEMEINDEN

Männerclub im Leopoldshagener Bischof-von-Scheven-Haus
Montag – 08. April 2013 – 14.30 Uhr Männerclub in NEUENDORF A
(Gemeindehaus)
Montag – 06. Mai 2013 – 14.30 Uhr Männerclub

FAHRTEN INS BLAUE 2013

Frühlingsfahrt: Montag – 10. Juni **Herbstfahrt:** Montag – 16. Sept.
BITTE RECHTZEITIG ANMELDEN – 039774-20247!!

Nachmittag der Begegnung bei Kaffee & Kuchen im Altwigshagener Pfarrhaus

mittwochs – 10. April, 15. Mai – 14.30 Uhr

Nachmittag für die ältere Generation

montags – 25. März 2013, 29. April – 13.30 Uhr in Leopoldshagen

KINDERNACHMITTAG

Kindernachmittag für alle Kinder des gesamten Pfarrbereiches vom Vorschulalter bis zur sechsten Schuljahresstufe: – Die Kinder aus unseren Dörfern kommen wieder am Freitag, dem 15. März 2013, von 16.00 bis 18.30 Uhr im Altwigshagener Pfarrhaus zu ihrem nächsten gemeinsamen Nachmittag zusammen.

KONFIRMANDENKURS 2011-2013

In der Regel einmal im Monat treffen sich die Jugendlichen in Vorbereitung auf ihre Konfirmation zu Pfingsten an einem Freitagabend in der Zeit von 17.00 bis 20.00 Uhr an wechselnden Orten.

BESONDERE HÖHEPUNKTE – AUF EINEN BLICK – UND ZUM VORMERKEN

WEITBLICK-KONZERT: Nora Thiele & Frank Zenker – Freitag – 15. März 2013 – 20.00 Uhr – Mönkebude

ALTWIGSHAGENER BIBELWOCHE

Mo. – 15. April bis Fr. – 19. April – täglich 19.00 Uhr – BW-Abend
So. – 21. April – 10.00 Uhr – BW-Abschluß mit Abendmahlsfeier

DEUSCHER EV. KIRCHENTAG – Hamburg 2013 – 01. bis 05. Mai 2013 – gemeinsam nach Hamburg

CHRIST HIMMELFAHRT GANZ AUF UNSRE ART – 09. Mai – 11.00 Uhr – Lübscher Berge

Mit herzlichen Grüßen von Haus zu Haus für einen segensvollen Weg durch das Jahr 2013

Ihr Pastor Rainer Schild

Die Randow

Zur Geschichte eines kleinen Flusses

Die Randow ist ein kleiner Nebenfluss unserer Uecker. Sie hatte nie große wirtschaftliche Bedeutung und hat daher nie viel von sich reden gemacht. Es lohnt sich aber, ihrer kaum bekannten Geschichte einmal nachzugehen.

Da das Flusstal der Randow stark von der umgebenden Landschaft geprägt wurde, beginnt ihre Geschichte schon mit der letzten Eiszeit. Als die Eismassen sich zurückzogen, hatte das Urstromtal der Oder noch einen weiteren Abfluss, der etwa bei Vierraden südlich von Stettin nach Nordwesten abzweigte und die Täler von Welse und Randow hinterließ. Dieser Oderarm umfloss vor seiner späteren Vermoorung ein Gebiet, das später den Namen "Randower Hochfläche" genannt und von Pommernforscher Johannes Hinz beschrieben wurde.¹

Da dieses Hochland und das Randowtal bei der Namensbildung eine gemeinsame Rolle spielen, wird Hinz hier zitiert:

"Randower Hochfläche, im Osten vom Odertal, im Westen vom Tal der Randow und Welse begrenzt. Die flachwellige Geschiebmergelplatte flacht sich nach Norden allmählich ab, etwa 50 m über NN auf etwa 30 m über NN. Die höchste Erhebung von 88 m liegt am Ostrand der Fläche. Das Randowtal, eine eiszeitliche Schmelzwasserrinne, später ein vermoorter Oderarm, begrenzt mit scharfem Rand die Hochfläche (...). Die Hochfläche ist seit Urzeiten dicht besiedelt. Entlang des Randowtales, das 1864 durch den Randow-Regolierungsverband urbar gemacht wurde, sind zahlreiche Burgwälle zu finden, die Grenzfeste gewesen sein könnten. Entlang des Oder-Steilrandes wurden Wälle entdeckt, die bis in die Zeit der Lausitzer Kultur (750 - 500 v. Chr.) zurückreichen."

Soweit die Beschreibung der Hochfläche, die und noch bei der Namensfindung behilflich sein wird.

Die oben genannte Welse ist ein Grenzfluss zwischen Vorpommern und Brandenburg, entspringt westlich Angermünde, durchfließt den Wolletzko-See und teilt sich nördlich von Passow. Während ein Teil ostwärts fließt und bei Vierraden in die Oder mündet, ergießt sich der andere in das alte, vermoorte Urstromtal nach Norden. Diese Abzweigung gilt allgemein als Beginn der Randow. Sie folgt dem Rand der Randower Hochfläche, durchquert das nach ihr benannte Bruch und erreicht etwa bei Jägerbrück festeren Boden. In zahlreichen Windungen und Einbuchtungen schlängelt sie sich durch die von Binnendünen geprägte Landschaft und vereinigt sich bei Eggesin mit der Uecker.

Der Flusslauf der Randow war schon früher Gegenstand der heimatkundlichen Forschung. Darauf weist auch Heinrich Bosse hin, wenn er in seinem Flurnamenbuch² schreibt:

"Der Flusslauf der Randow wird 1216 urkundlich zuerst erwähnt und unter dem Namen "Lochniza". Der Name Randow, Randowa ist seit 1250 nachweisbar ("usqueper medium paludis, que dicitur Randowa") und bezeichnet in der Urkunde nicht den Fluss, sondern das große Bruch (palus) an der kurmärkisch - pommerschen Grenze. Der Name "Randow" ist erst in späterer Zeit auf den Oberlauf des Flusses übertragen worden, während der Unterlauf die Benennung "Lochniza" behielt, der aber allmählich durch "Randow" ersetzt wurde. Bis in das 18. Jh. hinein ist die Randow kein zusammenhängender Flusslauf gewesen, sondern ein unwegsames Sumpfgebiet. Auf königliche Anordnung wurde 1737 das Flussbett aufgedigelt und damit die Möglichkeit eines Wasserablaufes geschaffen."

Das vorstehend Zitat lässt erkennen, dass der Oberlauf der Randow nach der Trennung von der Welse jahrhundertlang kein normales Flussbett hatte. Wenn überhaupt, wird es nur eine uferlose, verkrautete Rinne gewesen sein. Das Randowwasser, durch Zuflüsse aus der benachbarten Hochfläche verstärkt, war eine ideale Grundlage für eine üppig wuchernde, aber nicht urbare Flusstalaue. Auf diese Aue bezog sich der Name Randow. Erst nach Aushebung des Flussbettes, das leicht gebogen sich dem Rand der Hochfläche anpasst, ging der Name Randow auf den Fluss über. Die Wasserbaumaßnahme diente jedoch nur der Entwässerung des Bruches, das nach dem Fluss benannt ist.

Es vergingen aber noch 127 Jahre, bis das Randowtal 1864 urbar gemacht wurde. Wenige Jahre später, am 1.6.1875, begann man auch, den Unterlauf der Randow zu regulieren und zu einem schiffbaren Wasserweg auszubauen. Zu dieser Maßnahme gehörte auch der Bau der Schleuse bei Jägerbrück, um die immer wieder auftretenden Hochwasserschäden in Griff zu bekommen.

Am 3.3.1882 befuhr der erste Kahn den neuen Wasserweg. Im Jahre 1895 wurde die Schleuse repariert und weitgehend erneuert,³ womit die kurze Randowgeschichte endet.

Bleibt nur noch die Frage nach der Herkunft des Namens Randow, was an dieser Stelle im Folgenden versucht wird. Da die Urkunden für die Namensklärung nicht zur VfG. stehen, bleibt m.E. nur die wortanalytische Betrachtungsweise.

Der Begriff "Randow" enthält die Hauptwörter "Rand" und "Aue", die althochdeutsche noch "ouwa", mittelhochdeutsch noch "ouwe" geschrieben wurde.⁴ Beide Wörter sind uralte gemeingermanische Begriffe, die in allen germanischen Sprachen Europas zuhause sind. Die obigen Ausführungen machen klar, dass sich "Rand" in dem steil abfallenden Rand der beschriebenen Hochfläche und "-ow" in der Randowtalaue wiederfinden. Da die Hochfläche seit Jahrtausenden besiedelt ist, wie Bodenfunde beweisen, sind diese Begriffe bereits in frühgeschichtlicher Zeit geprägt worden und uraltes indogermanisches Sprachgut.

Unter Berücksichtigung aller Ausführungen lässt sich der Name Randow als "Flussaue am Rande der Hochfläche" deuten, und der Fluss erhielt so seinen Namen.

Fitz Kleinsorge

Quellen:

- 1 Johannes Hinz, POMMERN-Wegweiser durch ein unvergessenes Land, Augsburg 1996, S. 286.
- 2 Heinrich Bosse, Die Forst-, Flur- und Gewässernamen der Ueckermünder Heide, Köln 1962, S. 87.
- 3 Wilhelm Kleinsorge, Waldhofbesitzer, Tagebuchnotizen.
- 4 Vgl. Grimms Deutsches Wörterbuch, Band 1, Sp. 601 und Band 14, Sp. 84.

„Ihre Kette“ / „Getränke-Oase“
 Partyservice und Essensversorgung außer Haus
Ein frohes und sonniges Osterfest!

Info:
 Gisela Riss
 Dorst 1
 17075 Anklam
 Tel./Fax:
 0397522221

TAXI Herbert Kosteck
& NIETWAGEN *fröhlich zu Hause*

- Krankenfahrten für alle Kassen
- Dialysefahrten, Kur-, Kurierfahrten u. a.

Tel.: (039779) 27 551 • Fax.: 0171-57 69 164
 17367 Eggesin - Bahnhofstr. 1B

Diakonie-Pflegedienst gGmbH in Verbindung
 Sozialstation Ueckermünde

→ Seht, die gute Zeit ist nah →

*Liebe Patienten, liebe Angehörige,
 wir wünschen Ihnen ein frohes Osterfest
 im Kreis Ihrer Familie.*

Die Mitarbeiter der Diakonie Sozialstation Ueckermünde

Ich bin zu hause

Pflegedienst
 Stügerhoff UG

Bahnstr. 22 • 17367 Eggesin • Email: pf-stuegerhoff@t-online.de

*Wir wünschen all unseren
 Mitgliedern und Mietern ein
 frohes und erholsames Osterfest.*

T G W

Ihr Partner für gutes und soziales Wohnen

**Orthopädie-Schuhmacher-Meister
 Karsten Krüger**
 Diabete-Zertifizierter-Schuhm.

Feldstraße 22 - 17309 Pasewalk
 TEL.: 03973/441444

Sprechzeiten in Torgelow:
 Praxis Dr. Lüdtke, Karlsfelder Str. 1
 Mo + Do: 16.30-17.30 Uhr

Geschäftszeiten:
 Montag-Mittwoch: 9-12 Uhr und 13-17 Uhr
 Donnerstag: 9-12 Uhr und 13-18 Uhr
 Freitag: 9-12 Uhr

Mein kundenfreundliches Leistungsangebot:

- Fußdruckmessung • Fußscanung
- Anfertigung von orthopädischen Maßeinlagen
- Herstellung von orthopädischen Maßschuhen
- Reparatur von vorhandenen Schuhen aller Art
- Schuh- und Absatzhöhungen nach Hüft-OP oder Unfall
- Verkauf von Bequemschuwerk

Lieferant aller Kassen, B.G. und Privat

*Herzlichst allen Kunden ein
 frohes Osterfest und viele
 angenehme Überraschungen.*

**Sonderkreditprogramm
 "WIR für Uecker-Randow"**

*Wir kaufen Ackerland
 und Grünland*

**Als gemeinnütziges Siedlungsunternehmen kaufen wir
 Ackerland und Grünland zur Flächensicherung land-
 wirtschaftlicher Betriebe und öffentlicher Vorhaben.**

Sprechen Sie uns an, Frau Meyer-Sauer berät Sie gern!
 Telefon: 0395 4503-19 • E-Mail: hiltrud.meyer-sauer@lgmv.de
 Landgesellschaft Becklenburg-Vorpommern eG&R • Fichtenweg 3 • 17053 Badstübchenberg

**Sonderkredit:
 Uecker-Randow**

ab 2,45% p.a.

* 14 ct. pro Min. aus dem Festnetz der DTAG, Mobilfunkpreise können
 abweichen. ** 60% Beleihungswert, 5 Jahre Zinsbindung



Frohe Ostern!

- « Volkswagen-, Audi-Neuwagen
- « Volkswagen-Nutzfahrzeuge
- « Halbjahres-, Jahres- und Vorführwagen
- « Gebrauchtwagen aller Typen mit Garantie
- « Klimaanlage, Einbau & Wartung
- « Zusatzheizungen, Einbau & Wartung
- « Finanzierung und Leasing
- « Versicherungsservice
- « Zulassungsdienst
- « Tuning, Pannenhilfe
- « Fahrzeugaufbereitung
- « Autowäsche u. v. m.
- « Original Ersatzteile & Zubehör
- « Saison-Check
- « Schlüsseldienst
- « Lackierservice

Kraftstoffverbrauch der abgebildeten Fahrzeuge in l/100 km kombiniert von 10,6 bis 4,1
CO²-Emission in g/km kombiniert von 247 bis 96

„Weitere Informationen zum offiziellen Kraftstoffverbrauch und den offiziellen spezifischen CO²-Emission neuer Personenkraftwagen können dem „Leitfaden über den Kraftstoffverbrauch, die CO²-Emission und den Stromverbrauch neuer Personenkraftwagen“ entnommen werden, der an allen Verkaufsstellen und bei der Deutschen Automobil Treuhand GmbH (DAT) unentgeltlich erhältlich ist“. www.dat.de

Ihr Volkswagen Partner



j.krumnow

Belliner Straße 24 • 17373 Ueckermünde • Tel. 03 97 71 / 2 28 53
www.autohaus-krumnow.de • info@autohaus-krumnow.de